



ข่าวจีนศึกษา

ปีที่ 16 ฉบับที่ 3 กรกฎาคม - กันยายน พ.ศ. 2558

ราคา 35 บาท



ข่าวจีนศึกษา : เป็นเอกสารเผยแพร่ข่าวสารความรู้เกี่ยวกับจีนศึกษา และกิจกรรมของศูนย์จีนศึกษา ข้อเขียนหรือบทความที่ตีพิมพ์ในข่าวจีนศึกษาย่อมเป็นของผู้เขียน ซึ่งไม่จำเป็นต้องสอดคล้องกับของศูนย์จีนศึกษา สถาบันเอเชียศึกษา จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย เสมอไป ข่าวจีนศึกษาเป็นจุลสารที่เป็นเวทีแสดงความคิดของนักวิชาการ ปัญญาชน นักเรียน นิสิต นักศึกษา และประชาชนที่สนใจเรื่องจีนในทุกแง่มุม ทั้งอดีต ปัจจุบัน และอนาคต

จากบรรณาธิการอำนวยการ

เมื่อวันที่ 17 สิงหาคม 2015 ได้เกิดเหตุระเบิดที่บริเวณศาลท้าวมหาพรหมของโรงแรมเอราวัณ จนมีผู้เสียชีวิต 20 รายและบาดเจ็บอีกนับร้อยราย เหตุระเบิดใจกลางพระนครครั้งนี้จึงเป็นเหตุการณ์ร้ายแรงยิ่ง เพราะได้นำพาให้ความรู้สึกของชาวไทยต้องสิ้นสะเทือน ด้วยหนึ่งวันก่อนหน้านั้นชาวไทยเพิ่งมีความปิติยินดีจากการแสดงความจงรักภักดี เนื่องในวันเฉลิมพระชนมพรรษาของสมเด็จพระบรมราชินีนาถ ด้วยกิจกรรม “ปิ่นเพื่อแม่” ที่มีผู้เข้าร่วมขับขี้อักรยานในใจกลางพระนครหลายหมื่นคน

วันเวลาที่ล่วงเลยไปหลังเหตุร้ายแรงสงบลง เจ้าหน้าที่ที่สามารถจับกุมและออกหมายจับผู้ที่เกี่ยวข้องกับเหตุการณ์นี้หนีสิบคน และพอเห็นเค้าเงื่อนของขบวนการนี้ได้ระดับหนึ่ง ว่าแทบทั้งหมดเป็นผู้หนีถือศาสนาอิสลามชาวต่างชาติ และมีชาวไทยจำนวนหนึ่งมีส่วนร่วมทั้งทางตรงหรือทางอ้อม ในประการต่อมา กรณีที่เป็นมุสลิมชาวต่างชาตินั้นพบว่าเป็นชนชาติพันธุ์เติร์ก ที่สำคัญคือ พบพาสปอร์ตของประเทศหนึ่งนับร้อยเล่มที่คาดว่าจะเป็พาสปอร์ตปลอม

ปมสำคัญที่น่าสนใจในที่นี่คือ ชนชาติพันธุ์เติร์ก ชนชาตินี้ถือเป็นชนชาติที่มีพัฒนาการทางประวัติศาสตร์ที่ยาวนาน ปัจจุบันนอกจากจะอยู่ในตุรกีแล้ว ก็ยังกระจัดกระจายอยู่ในแถบเอเชียกลางและในจีน สภาพการกระจายตัวเช่นนี้ทำให้ชนชาติพันธุ์เติร์กประกอบไปด้วยอนุชนชาติอีกมากมาย แต่ละอนุชนชาติมีคำเรียกขานตนเองต่างกันไป ซึ่งกล่าวเฉพาะในจีนจะเรียกว่าอุยกูร์ อันเป็นชนชาติที่มีถิ่นฐานอยู่ในเขตปกครองตนเองอุยกูร์ซินเจียง

หลายปีมานี้ชาวอุยกูร์มีความขุ่นเคืองต่อแนวทางการพัฒนาของรัฐบาลจีนอย่างมาก จนกลายเป็นสาเหตุหนึ่งที่น่าไปสู่การจลาจลครั้งใหญ่ในปี 2009 หลังเหตุการณ์ครั้งนั้นไปแล้วชาวอุยกูร์จำนวนหนึ่งที่ผูกใจเจ็บกับรัฐบาลจีนได้ผันตัวเองไปเป็นผู้ก่อการร้าย และก่อเหตุร้ายแรงในจีนอยู่เป็นระยะ แต่ครั้งที่ก่อเหตุมักนำมาซึ่งการสูญเสียชีวิตและทรัพย์สินอยู่เสมอ ที่สำคัญคือ ไม่เคยมีข้อมูลใดที่บ่งชี้ว่าขบวนการนี้มีปฏิบัติการที่นอกประเทศ

เหตุฉะนั้น เหตุระเบิดใจกลางพระนครที่เกิดขึ้นจึงมีเรื่องน่าเศร้าอยู่ที่ผู้ถูกจับกุมหรือถูกออกหมายจับต่างเป็นชนชาติพันธุ์เติร์กที่นับถือศาสนาอิสลาม ไม่ว่าจะผู้ก่อเหตุเหล่านี้จะเป็นใครระหว่างขบวนการก่อการร้ายกับขบวนการค้ามนุษย์ แต่ผลที่ตามมาประการหนึ่งอย่างแน่นอนก็คือว่า ความเห็นอกเห็นใจในเพื่อนมนุษย์ด้วยกันคงจางหายไปจากผู้คน และนับจากนี้ไปเวลาที่ชนชาตินี้ปรากฏตัวในทีใดก็จะนำมาซึ่งความวิตกของผู้คน การต้อนรับขับสู้ที่เคยมีก็จะไม่ปรากฏให้เห็นอีก เพราะผู้คนต่างหวาดระแวงคนเหล่านี้ด้วยไม่รู้ว่าจะมาดีหรือมาร้าย

นี่คือผลตอบกลับต่อผู้ก่อเหตุในครั้งนี้ เราไม่รู้ว่าผลเช่นนี้พวกเขาจะโศกเศร้าหรือน้อยเพียงใด แต่มันก็เกิดขึ้นแล้วอีกไม่นานหลังจากนี้ผลที่ว่า จะแสดงอานุภาพโดยตัวของมันเอง

สารบัญ

จากบรรณาธิการอำนวยการ.....	2	เกร็ดและประเด็นน่ารู้เกี่ยวกับจีน	28
สรุปเหตุการณ์	3	ชิงรางวัลจีนศึกษา	29
ข่าวความสัมพันธไทย - จีน.....	9	แนะนำหนังสือใหม่และเว็บไซต์	30
วิเคราะห์การเมือง - ความมั่นคงของจีน	14	กิจกรรมศูนย์จีนศึกษา.....	31
วิเคราะห์เศรษฐกิจ - สังคมจีน	20	ที่ปรึกษา-ผู้อุปถัมภ์-ผู้อุปการะศูนย์จีนศึกษา	32
เรื่องเด่นประจำฉบับ	24		

สรุปเหตุการณ์

เดือนกรกฎาคม - กันยายน 2558

เดือนกรกฎาคม

วันที่ 1 กรกฎาคม 2558 - คณะกรรมการประจำสภาผู้แทนประชาชนแห่งชาติจีนได้ผ่านกฎหมายความมั่นคงฉบับใหม่ ซึ่งครอบคลุมความมั่นคงทางการเมือง เขตแดน การทหาร วัฒนธรรม เทคโนโลยี และอวกาศรวม 11 ด้าน โดยมี 11 และ 40 วรรค 3 ด้านเขตแดน ได้ระบุให้ครอบคลุมฮ่องกง ไต้หวัน และมาเก๊าเป็นครั้งแรกด้วย

วันที่ 2 กรกฎาคม 2558 - จากเหตุการณ์หุ้นในตลาดเซี่ยงไฮ้ของจีนได้ตกลงอย่างรุนแรงในช่วงตั้งแต่วันที่ 15 มิ.ย.58 เป็นต้นมา จาก 5,178 จุดเป็น 3,795 จุดหรือลดลง 27% และมูลค่าหุ้นหายไปรวม 18 ล้านล้านหยวน ทำให้ธนาคารโลกและวงการต่างๆ วิเคราะห์จะมีผลกระทบต่อเศรษฐกิจของจีน ทั้งนี้ ทางการของจีนได้มีมาตรการช่วยเหลืออย่างเร่งด่วนด้วย หนึ่ง มีตัวเลขว่าจีนมีผู้เล่นหุ้นจำนวนถึง 90 ล้านคน ซึ่งมีผู้วิจารณ์ว่ามากกว่าพรรคคอมมิวนิสต์จีน ซึ่งมีสมาชิก 87.8 ล้านคนเสียอีก

วันที่ 5 กรกฎาคม 2558 - กระทรวงกิจการพลเรือนของจีนเปิดเผยในรายงานประจำปีนี้ว่า ในปี 2557 มีการหย่าร้าง 3.63 ล้านคู่ ซึ่งเพิ่มขึ้นตลอดมา โดยมากที่สุดในปักกิ่ง เซี่ยงไฮ้ และกวางโจว ทั้งนี้ นักวิชาการกล่าวว่า เนื่องจากกฎหมายได้ผ่อนคลายนโยบายการหย่าร้าง การแบ่งปันหรือครอบครองทรัพย์สินได้มากขึ้น รวมทั้งมีสื่อสังคมที่ก่อให้เกิดการประทุที่ผิดมากขึ้น

- บริษัทด้านการท่องเที่ยวของจีนได้เปิดเผยตัวเลขว่า ในปี 2557 มีชาวจีนออกนอกประเทศ 107 ล้านคนใช้จ่ายเป็นมูลค่า 15,000 ล้านหยวนและเฉลี่ยมีการเดินทางออกนอกประเทศวันละ 293,000 คน

วันที่ 6 กรกฎาคม 2558 - เมื่อเร็วๆ นี้ สภาปฏิรูปแห่งชาติกับกระทรวงการต่างประเทศและกระทรวงพาณิชย์

ของจีนได้ร่วมกันประกาศ “แผนทำงานเกี่ยวกับเศรษฐกิจบนเส้นทางสายไหมทางบกและทางทะเลในศตวรรษที่ 21” หรือที่รู้จักกันว่า “หนึ่งเขตหนึ่งเส้นทาง” (一带一路) อย่างเป็นทางการ ซึ่งจะครอบคลุมถึง 65 ประเทศทั้งเอเชีย ยุโรป และแอฟริกา โดยอาเซียนจะได้รับประโยชน์มากที่สุด

- น.ร.ม.หลี่เค่อเจียงได้ต้อนรับนักธุรกิจชาวจีนโพ้นทะเลที่เข้าร่วมประชุมนักธุรกิจชาวจีนโพ้นทะเลโลกที่กรุงปักกิ่ง ซึ่งมีผู้เข้าร่วมประชุม 221 คนจาก 79 ประเทศ และกล่าวสุนทรพจน์เน้นว่า เศรษฐกิจของจีนมีแนวโน้มที่ดีและมั่นคง

วันที่ 8-10 กรกฎาคม 2558 - ประธานาธิบดีสีจิ้นผิงไปร่วมประชุมผู้นำกลุ่มประเทศ BRICS ครั้งที่ 15 ที่เมือง Ufa ในรัสเซีย ได้แยกพบปะทวิภาคีกับผู้นำของกลุ่ม BRICS รวมทั้งปากีสถาน อัฟกานิสถาน และกล่าวสุนทรพจน์ต่อที่ประชุมเน้นความร่วมมือของกลุ่มต่อประชาคมโลก หนึ่ง รมว.คลังรัสเซียได้ให้ข่าวว่า ปีนี้นักลงทุนชาวจีนได้ซื้อพันธบัตรเงินกู้รัสเซียมูลค่า 60,000 ล้านรูเบิล (6,400 ล้านหยวน)

- ประธานาธิบดีหม่าอิงจิวแห่งไต้หวันเยือนสหรัฐอเมริกาอย่างไม่เป็นทางการ และเยือนละตินอเมริกา 3 ประเทศคือ โดมินีกัน เฮติ และนิการากัว ในระหว่างเยือนสหรัฐฯ นายหม่าได้ไปเยือนมหาวิทยาลัยฮาร์วาร์ดซึ่งเป็นสถานศึกษาเก่า

วันที่ 10 กรกฎาคม 2558 - พายุไต้ฝุ่น “หลินฟ่า” (莲花) และ ไต้ฝุ่น “จันทอม” (灿鸿) พัดเข้าไต้หวันและกวางตุ้ง ต้องยกเลิกเที่ยวบินและคมนาคม รวมทั้งอพยพประชาชน 4.8 แสนคนเสียหายเป็นมูลค่า 248 ล้านหยวน และลูกที่สองได้พัดเข้ามณฑลเจ้อเจียงต้องอพยพประชาชนกว่าล้านคนและไฟฟ้าดับ 3 แสนครัวเรือน ยกเลิก 400 เที่ยวบิน การคมนาคมทั้งทางบกและทางน้ำหยุดชะงัก เสียหายทางเศรษฐกิจกว่า 2 พันล้านหยวน

วันที่ 12 กรกฎาคม 2558 - คณะกรรมการวินัยพรรคคอมมิวนิสต์จีนได้ตรวจสอบนายซีเสี่ยวหมิง (奚晓明) รองประธานศาลสูงประชาชนจีนในข้อหาทุจริต และเป็นเจ้าหน้าที่ฝ่ายตุลาการสูงที่สุดที่ถูกตรวจสอบ นับแต่เริ่มการปราบคอร์รัปชันอย่างเข้มข้นของประธานาธิบดีสีจิ้นผิง

- ทางการเงินได้จับกุมทนายความที่รับว่าความให้กับประชาชนที่ไปร้องทุกข์ต่อรัฐบาลกลางหรือรัฐบาลท้องถิ่นในมณฑลต่างๆ ครึ่งใหญ่ ในข้อหาขู่มขู่สร้างความวุ่นวายต่อบ้านเมือง โดยมีจำนวนกว่า 20 คน ทั้งนี้ ทางทหารได้เคยนำทนายความกว่า 30 คนไปปรับทัศนคติ หรือจำกัดเสรีภาพในช่วงไล่เลี่ยกันด้วย

วันที่ 15 กรกฎาคม 2558 - นายวานหลี่ (万里) อดีตประธานสภาผู้แทนประชาชนแห่งชาติจีนถึงแก่กรรมที่กรุงปักกิ่งด้วยวัย 99 ปี ทั้งนี้ นายวานเป็นผู้นำพรรคคอมมิวนิสต์รุ่นแรกที่มีชีวิตอยู่ถึงวันนี้ ในขณะที่บุคคลอื่นส่วนใหญ่ได้เสียชีวิตไปแล้ว

- สำนักนายกรัฐมนตรีมีประกาศเรื่อง “Roadmap ของธุรกิจจีนในหนึ่งเขตหนึ่งเส้นทาง” ซึ่งมีความว่าจนถึงปี 2557 มีรัฐวิสาหกิจ 107 แห่ง จากทั้งหมด 110 แห่ง ได้ไปตั้งสาขาย่อยในกว่า 150 ประเทศรวม 8,515 แห่ง เช่น การสร้างท่อส่งน้ำมัน ท่อส่งก๊าซธรรมชาติในรัสเซียและเอเชียกลาง และการสร้างเส้นทางรถไฟ ทางด่วน ในเอเชียหลายประเทศ

วันที่ 16 กรกฎาคม 2558 - มีรายงานวิจัยของสำนักจัดหางานจ้อเหลียน (智联) ให้ข้อมูลการจ้างงานว่า มีค่าจ้างเฉลี่ยเดือนละ 6,320 หยวน โดยปักกิ่งสูงสุดที่ 7,873 หยวน เซี่ยงไฮ้ 7,546 หยวน เซินเจิ้น 6,935 หยวน รองลงไปคือ หังโจว ฉงชิ่ง ซูโจว ฉิงตู หนึ่งในไป อู่ซี และกวางโจว และอัตราการแข่งขันสมัครงานเฉลี่ยอยู่ที่ 29.3 คน โดยเฉลี่ยหญิงสูงสุดคือ 34 คน ตามมาด้วย เสฉวน 33 คน ซูโจว 30 คน

วันที่ 17 กรกฎาคม 2558 - จีนกับฝรั่งเศสได้ทำข้อตกลงแลกเปลี่ยนผู้กระทำความผิดกฎหมาย ซึ่งมีผลเมื่อ 17 ก.ค. 58 มี 23 มาตรา และได้ผ่านการรับรองจากสภาผู้แทนประชาชนของแต่ละประเทศแล้ว ทั้งนี้ เป็นข้อตกลงที่สืบต่อมาจากข้อตกลงความร่วมมือด้านกฎหมายอาญาจีน-ฝรั่งเศส เมื่อวันที่ 20 ก.ย. 2550

วันที่ 18 กรกฎาคม 2558 - กระทรวงพาณิชย์จีนเปิดเผยว่าในช่วง 6 เดือนแรกของปีนี้ มีการออกไปร่วมลงทุนใน 68 ประเทศ มูลค่า 4,590 ล้านดอลลาร์สหรัฐ เพิ่มขึ้น 29.2% และเกิดการจ้างงาน 4.8 ล้านคน และเสียภาษีให้ทางการท้องถิ่น 1,280 ล้านดอลลาร์สหรัฐ ทั้งนี้ จีนได้ทำข้อตกลงคุ้มครองการลงทุนกับ 132 ประเทศ และมีคณะกรรมการร่วมการลงทุนกว่า 100 ประเทศ รวมทั้งยกเว้นการเก็บภาษีซ้อนกับ 90 ประเทศ

วันที่ 19 กรกฎาคม 2558 - ที่ประชุมของพรรคก๊กมินตั๋งซึ่งเป็นรัฐบาลไต้หวันได้ลงมติเลือกนางหวงชิวจู้ (洪秀柱) วัย 68 ปี รองประธานสภาผู้แทนราษฎรเข้าแข่งขันตำแหน่งประธานาธิบดีไต้หวันในต้นปี 2559 โดยไม่มีผู้สมัครแข่ง ทั้งนี้ พรรคกั๋วหมิ่นตั๋งซึ่งเป็นพรรคฝ่ายค้านได้ส่งนางสาวไช่อิงเหวิน (蔡英文) หัวหน้าพรรคเป็นตัวแทนก่อนหน้าแล้ว

วันที่ 21 กรกฎาคม 2558 - มีพิธีเปิดสำนักงานใหญ่ธนาคาร The New Development Bank (NDB) ซึ่งเป็นการร่วมทุนของกลุ่มประเทศ BRICS ที่เซี่ยงไฮ้ โดยมีนาย K.V. Kamath ชาวอินเดียวัย 68 ปี เป็นประธานธนาคารคนแรก วาระ 6 ปี โดยมีทุนดำเนินการ 100,000 ล้านดอลลาร์สหรัฐ เป็นขั้นแรก 50,000 ล้านดอลลาร์สหรัฐ จากสมาชิก 5 ประเทศๆ ละ 10,000 ล้านดอลลาร์สหรัฐ ชำระภายใน 7 ปี

- วารสาร “Forbes” ได้จัดอันดับประเทศที่มีชื่อเสียงดีที่สุด โดยแคนาดาได้อันดับที่ 1 ทั้งนี้ จีนอยู่อันดับที่ 47 เลื่อนจากอันดับที่ 50 ในปีก่อน โดยได้ 7.9 คะแนนจากดัชนีชี้วัดคือ ประชากรและการส่งออกได้ที่ 1 การลงทุนจากต่างประเทศได้ที่ 2 การท่องเที่ยวได้ที่ 4 เป็นต้น

- พรรคคอมมิวนิสต์จีนได้ประกาศถอดนายลิ่งจี้ชิวว่า (令计划) อดีตเลขาธิการของประธานาธิบดีหูจิ่นเทาออกจากสมาชิกพรรคและฟ้องต่อศาลในข้อหาความผิด 7 กระทง อาทิ รับสินบน เปิดเผยความลับ และประพฤติดังกล่าว เป็นต้น ซึ่งมีโทษรุนแรงกว่านายโจวหย่งคังซึ่งเป็นกลุ่มเดียวกับนายป้อซีไหลด้วย

วันที่ 23 กรกฎาคม 2558 - มีรายงานข่าวของนสพ.ปากีสถานว่า ปากีสถานตกลงจะซื้อเรือดำน้ำ 8 ลำ มูลค่าประมาณ 4,000-5,000 ล้านดอลลาร์สหรัฐ จากจีน

โดยจะมีการหารือในรายละเอียดต่อไป ซึ่งนับเป็นการซื้อที่มีมูลค่าสูงสุด ซึ่งจะทยอยส่งให้และชำระเงินเป็น 4 งวด

วันที่ 26 กรกฎาคม 2558 - เกิดเหตุระเบิดรุนแรงจากการก่อการร้ายที่โรงแรม 5 ดาวในกรุงโมกาดิชู ประเทศโซมาเลียซึ่งมีสถานเอกอัครราชทูตตั้งอยู่หลายแห่งรวมทั้งจีนด้วย ทำให้รปภ.ชาวจีนเสียชีวิต 1 คนและเจ้าหน้าที่บาดเจ็บ 3 คน ทั้งนี้ ทางการเงินได้แสดงความเสียใจและประสานกับโซมาเลียในเรื่องนี้

วันที่ 28 กรกฎาคม 2558 - บริษัท Gazprom ของรัสเซียกับบริษัทปิโตรเลียมและก๊าซแห่งชาติจีนทำข้อตกลงร่วมมีอัตราก๊าซธรรมชาติไปปีเรีย มูลค่า 400,000 ล้านเหรียญสหรัฐ ซึ่งจะส่งก๊าซธรรมชาติให้จีน 30,000 ล้านคิวบิกเมตร ทั้งนี้ จีนเป็นผู้ซื้อก๊าซธรรมชาติจากรัสเซียรายใหญ่ที่สุด

วันที่ 29-30 กรกฎาคม 2558 - นาย Recep Tayyip Erdogan ประธานาธิบดีตุรกีเยือนจีนได้หารือกับประธานาธิบดีสีจิ้นผิงในระหว่างการประชุมสัมมนาเศรษฐกิจจีน-ตุรกี ที่กรุงปักกิ่ง ซึ่งทั้งสองฝ่ายเห็นชอบในความร่วมมือด้านต่างๆ และแนวทาง “หนึ่งเขตหนึ่งเส้นทาง” ของจีน โดยเน้นการสร้างเส้นทางรถไฟและการบินระหว่างกัน

วันที่ 31 กรกฎาคม 2558 - ที่ประชุมคณะกรรมการโอลิมปิกครั้งที่ 128 ซึ่งมีขึ้นที่กรุงกัวลาลัมเปอร์ได้ลงมติเลือกกรุงปักกิ่งเป็นเจ้าภาพจัดการแข่งขันโอลิมปิกฤดูหนาว ครั้งที่ 24 ในปี 2565 ด้วยคะแนนเสียง 44 ต่อคาซัคสถานที่ได้ 40 คะแนน นับเป็นเมืองแรกของโลกที่ได้จัดกีฬาโอลิมปิกทั้งฤดูร้อนและฤดูหนาว

- ที่ประชุมกรรมการเมืองพรรคคอมมิวนิสต์จีนมีมติปลดพล.อ.กั๋วป๋อซอง (郭伯雄) อดีตรองเลขาธิการกองทัพออกจากสมาชิกพรรค และส่งเรื่องให้ฝ่ายอัยการกองทัพดำเนินการคดีทุจริตรับสินบนจากการขายตำแหน่งทหารและเปอร์เซ็นต์จัดซื้ออาวุธรวมกว่าแสนล้านบาท

- เมียนมาร์ได้นิรโทษกรรมให้ผู้กระทำความผิดกฎหมายจำนวน 6,966 คน รวมชาวจีนที่ถูกจับกุมจากการลักลอบตัดไม้ 155 คน ซึ่งทางการเมียนมาร์ได้นำมาส่งที่ชายแดนจีนค่าวันนี้

เดือนสิงหาคม

วันที่ 1 สิงหาคม 2558 - ในโอกาสครบรอบ 60 ปีความสัมพันธ์จีน-เนปาล จีนได้ส่งกองกำลังตำรวจติดอาวุธกว่า 100 นายไปรักษาความปลอดภัยเส้นทางชายแดนร่วมกับฝ่ายเนปาลเพื่อให้ประชาชนทั้ง 2 ประเทศเดินทางได้สะดวก

วันที่ 4 สิงหาคม 2558 - รมว.กต.หวังอี้ไปร่วมประชุมรมว.กต. ASEAN+3 ครั้งที่ 48 ที่กรุงกัวลาลัมเปอร์ ได้กล่าวสุนทรพจน์ว่า ปัญหาหน้าน้ำทะเลได้ไม่ใช่ปัญหาระหว่างจีน-อาเซียน แต่เป็นปัญหาระหว่างจีนกับแต่ละประเทศและไม่ควรให้มีการสร้างความวุ่นวายขึ้น แต่ควรเจรจาต่อกัน ทั้งนี้ นายหวังได้หารือทวิภาคีกับรมว.กต.จอห์น แครร์รีแห่งสหรัฐฯ ในเรื่องข้างต้นรวมทั้งความสัมพันธ์สองฝ่ายและได้ตำหนินโยบายของญี่ปุ่นกับฟิลิปปินส์ด้วย

วันที่ 5 สิงหาคม 2558 - จีนได้ช่วยกัมพูชาซ่อมสร้างถนน 17 เส้นทางรวม 1,629 กม. มูลค่า 756.8 ล้านเหรียญสหรัฐ และช่วยสร้างสะพาน 6 แห่ง รวมมีความยาว 6.4 กม.มูลค่า 196.8 ล้านเหรียญสหรัฐ เสร็จสิ้น ทั้งนี้ จีนยังมีโครงการซ่อมสร้างถนนและสะพานอีกหลายแห่งตามโครงการเงินกู้ดอกเบี้ยต่ำ

วันที่ 6 สิงหาคม 2558 - นายช่งฉู่หยิว (宋楚瑜) หรือเจมส์ ชุง หัวหน้าพรรคซินหมินต้ง (亲民党) อดีตผู้ว่าการนครไทเปได้ประกาศลงแข่งขันตำแหน่งประธานาธิบดีเป็นรายที่ 3 โดยมีแนวทางจัดตั้งรัฐบาลผสม ทั้งนี้ นายช่งเคยพลาดจากการสมัครประธานาธิบดีมา 3 ครั้งแล้ว

- กระทรวงพาณิชย์ของจีนได้ประกาศจะจัดส่งความช่วยเหลือด้านสิ่งของไปช่วยเหลือผู้ประสบภัยในเมียนมาร์มูลค่า 10 ล้านหยวน ซึ่งส่วนใหญ่เป็นเรื่องที่จะใช้ขนส่งสิ่งของและประชาชนในเขตอุทกภัย ทั้งนี้ สถานเอกอัครราชทูตจีนในเมียนมาร์ได้ส่งสิ่งของไปช่วยเหลืออยู่ก่อนแล้ว

วันที่ 8 สิงหาคม 2558 - ได้ฝุ่น “Soudelor” พัดเข้าเกาะใต้หัวนเวลาเช้า ส่งผลให้การคมนาคมต่างๆ หยุดชะงักและกระแสไฟฟ้าดับในนครไทเปและเมืองอื่นๆ กว่า 3.2 ล้านครัวเรือน มีผู้เสียชีวิต 6 คน สูญหาย 4 คน บาดเจ็บ 101 คน

และผลเสียหายทางเศรษฐกิจมูลค่ากว่า 600 ล้านหยวน ได้ทวน หลังจากนั้นได้พัดข้ามณฑลฝูเจี้ยน เจ้อเจียง รวม 8 มณฑล มีผลกระทบต่อประชากรกว่า 55 ล้านคน

วันที่ 16 สิงหาคม 2558 - ตามที่ได้เกิดเหตุระเบิด 2 ครั้งซึ่งมีความรุนแรงขนาด TNT 21 ตัน ในรัศมี 3 กม. ขึ้นที่โกดังสินค้าในท่าเรือปินไห่ (滨海) ของมหานครเทียนจิน และสร้างความเสียหายอย่างมากเมื่อเวลา 23.30 น. ของวันที่ 12 ส.ค. นั้นทางการเทียนจินได้จัดแถลงข่าวว่ามีผู้เสียชีวิต 142 คน เป็นพนักงานดับเพลิงถึง 85 คน สูญหาย 70 คน และยังมีสารเคมีตกค้างอยู่มาก ต้องอพยพประชาชนออกจากพื้นที่ใกล้เคียงไปยังที่อื่น ทั้งนี้ น.ร.ม.หลี่เค่อเจียงได้ไปยังสถานที่เกิดเหตุป่วยวันนั้น และประธานาธิบดีสีจิ้นผิงได้กำชับให้เข้มงวดเรื่องความปลอดภัยอย่างเต็มที่

วันที่ 17 สิงหาคม 2558 - กรมการบินพลเรือนของจีนได้ออกกฎหมายควบคุมความปลอดภัยของเครื่องบินเพื่อป้องกันเหตุร้ายวุ่นวายซึ่งเกิดขึ้นบ่อย โดยได้กำหนดความผิด 11 ข้อ อาทิ การปิดกั้นทางขึ้นลงเครื่องบิน การทำลายสิ่งของ การฝ่าฝืนขึ้นลงโดยพลการ เป็นต้น โดยมีโทษจำคุก 5-12 วันและปรับเป็นเงิน 1,000-3,000 หยวน

วันที่ 18 สิงหาคม 2558 - ทางการสหรัฐฯ ได้ขอให้ฝ่ายจีนระงับการส่งเจ้าหน้าที่จีนไปไล่ล่าจับชาวจีนที่หลบหนีคดีทุจริตไปยังสหรัฐฯ ตามโครงการ “ล่าสุนัขจิ้งจอก” โดยขอให้ส่งหลักฐานไปให้สหรัฐฯ ดำเนินการจับกุมแทน ทั้งนี้ตามข้อมูลของตำรวจจีนในช่วงเดือนก.ค.-ธ.ค. 57 จับกุมตามโครงการได้ 680 คน จาก 69 ประเทศ โดยเป็นผู้มอบตัวเอง 390 คน เท่ากับ 57.35%

วันที่ 19 สิงหาคม 2558 - มีตัวเลขนักศึกษาจีนในต่างประเทศที่กลับไปจีนนับถึงปี 2557 รวม 1.8 ล้านคนเท่ากับ 51.4% ของทั้งหมด ซึ่งส่วนใหญ่มีปัญหาในการปรับตัวเข้ากับสังคมจีนและมีการแข่งขันมากขึ้นในการหางาน โดยปรับตัวได้เร็วมี 32.7% ปรับตัวได้ตามลำดับ 54.4% และปรับตัวได้ยาก 12.9%

วันที่ 20-28 สิงหาคม 2558 - กองทัพเรือจีนและรัสเซียได้ร่วมซ้อมรบประจำปี 2015 (II) ที่น่านน้ำ

ทะเลญี่ปุ่นเป็นครั้งแรก โดยแต่ละฝ่ายจะส่งเรือรบ 22 ลำ เรือบิน 20 ลำ เรื่อยกพลขึ้นบก 40 ลำ และทหารนาวิกโยธิน 500 คน เพื่อฝึกซ้อมการยกพลขึ้นเกาะต่างๆ ชาวกล่าวว่า มีเป้าหมายเพื่อโต้ตอบญี่ปุ่นและสหรัฐฯ

วันที่ 22-23 สิงหาคม 2558 - เกิดระเบิดและไฟไหม้ขึ้นที่โกดังเก็บเคมีภัณฑ์ของโรงงานเคมีภัณฑ์รุ่งชิง (润兴) ในณฑลซานตงค่าวันนี้ มีผู้เสียชีวิต 1 คนและบาดเจ็บ 9 คน ส่งผลกระทบเป็นรัศมี 5 กม. มีรถดับเพลิง 20 คันและพนักงาน 150 คน ได้ไปดับเพลิงครั้งนี้

วันที่ 24 สิงหาคม 2558 - นายหลิวฉือซิน (刘慈欣) วัย 52 ปี นักเขียนนวนิยายเชิงวิทยาศาสตร์ชาวจีนได้รับรางวัล “Hugo Gernsback” ครั้งที่ 73 ซึ่งเป็นชื่อนักเขียนเชิงวิทยาศาสตร์ชาวสหรัฐฯ ที่ตั้งขึ้นเมื่อปี 2496 และเปรียบว่าเป็นรางวัลโนเบลด้านวรรณกรรมวิทยาศาสตร์ โดยนวนิยายเรื่อง “ซานตี้” (三体) หรือชื่ออังกฤษว่า The Three-Body Problem ของนายหลิวได้รับการโหวตด้วยคะแนน 5,950 คะแนน สูงสุดเป็นประวัติการณ์ และเป็นนักเขียนชาวเอเชียคนแรกที่ได้รางวัลนี้

วันที่ 25 สิงหาคม 2558 - สหพันธ์ธุรกิจแห่งชาตินจีนได้ประกาศรายชื่อธุรกิจจีนที่แข็งแกร่ง 550 ชื่อของจีนประจำปี 2558 ซึ่งมีบรรษัทกลุ่ม Petrochem เป็นอันดับหนึ่งด้วยรายได้ 2.89 ล้านล้านหยวน เป็นปีที่ 11 ติดต่อกัน ตามมาด้วยบรรษัทน้ำมันเชื้อเพลิง CNOOC รายได้ 2.73 ล้านล้านหยวน และ China Electric Grid รายได้ 2.73 ล้านล้านหยวนเช่นเดียวกัน ทั้งนี้ ธนาคารขนาดใหญ่ 5 แห่งต่างอยู่ในอันดับที่ 4-8 ส่วน China Mobile ที่ 9 และบริษัทผลิตรถยนต์เซี่ยงไฮ้ที่ 10

วันที่ 29 สิงหาคม 2558 - กระทรวงการก่อสร้างกระทรวงพาณิชย์ และหน่วยงานอื่นๆ ได้ออกประกาศผ่อนคลายนโยบายเกี่ยวกับการอนุมัติให้คนต่างด้าวสามารถซื้อบ้านพักหรือห้องเช่าได้โดยไม่จำกัดจำนวน เพื่อกระตุ้นการลงทุนด้านอสังหาริมทรัพย์ของจีน ซึ่งในช่วงเดือน ม.ค.-ก.ค. ศกนี้ มีการลงทุนจากต่างประเทศ 18,500 ล้านหยวน ลดลง 24.5%

- ประธานาธิบดีสีจิ้นผิงได้มีคำสั่งยกโทษให้กับ

ผู้กระทำผิดในช่วงสงครามโลกครั้งที่ 2 รวม 4 ประเภท และได้รับการเห็นชอบจากสภาผู้แทนประชาชนแห่งชาติจีน ก่อนที่จะมีพิธีสวนสนามฉลองครบรอบ 70 ปีสงครามชนะ ญี่ปุ่นในวันที่ 3 ก.ย.นี้

- รายงานเกี่ยวกับการออกท่องเที่ยวต่างประเทศ ประจำปี 2558 ซึ่งสภาวิจัยด้านการท่องเที่ยวออกเผยแพร่ มีความว่า ในรอบปี 2557 มีชาวจีนออกนอกประเทศ 107 ล้านคน เป็นครั้งแรกที่มากกว่า 100 ล้านคน มากเป็นอันดับหนึ่งของโลกติดต่อกัน 3 ปี และอาจจะเพิ่มขึ้นอีก 16% ในปีนี้ ทั้งนี้ มีค่าใช้จ่ายคนละกว่า 15,000 หยวน ถึง 40% และมี ยอดใช้จ่ายรวม 164,800 ล้านเหรียญสหรัฐ

วันที่ 30 สิงหาคม 2558 - สภาผู้แทนประชาชนแห่งชาติจีนได้มีมติแก้ไขประมวลกฎหมายอาญาเพิ่มโทษผู้กระทำผิดด้านเพศต่อสตรีอายุไม่เกิน 14 ปี จะมีโทษเช่นเดียวกับข่มขืน นอกจากนี้ผู้ก่อการร้ายและผู้นำข้อมูลส่วนตัวมาเปิดเผยเป็นต้น จะถูกลงโทษ 3-7 ปี โดยจะมีผลบังคับใช้ตั้งแต่ 1 พ.ย.ศกนี้

เดือนกันยายน

วันที่ 3 กันยายน 2558 - มีพิธีสวนสนามขนาดใหญ่ ในโอกาสครบรอบ 70 ปีของการต่อสู้รบญี่ปุ่นที่หนานไทเยียนอัน เหมินในกรุงปักกิ่ง โดยมีทหาร 12,000 นาย รถถังและอาวุธ ยุทโธปกรณ์อื่นกว่า 300 คัน เรือบิน 200 ลำเข้าร่วม และ ประธานาธิบดีสีจิ้นผิงได้ยึบบนรถตรวจพลเปิดพิธี ซึ่งมีผู้นำ และตัวแทนจากกว่า 30 ประเทศรวมทั้งไทยด้วย และมีกองกำลังจาก 17 ประเทศเข้าร่วมพิธีที่มีการถ่ายทอดโทรทัศน์ไปทั่วโลก ในโอกาสนี้ นายสีได้พบปะหารือกับผู้นำหลายประเทศ

วันที่ 7 กันยายน 2558 - คณะวอลเลย์บอลหญิงของจีนได้ถ้วยชนะเลิศวอลเลย์บอลหญิงโลกประจำปีนี้เป็นครั้งที่ 4 หลังจากวันไป 12 ปี ซึ่งจะมีสิทธิเข้าแข่งขันกีฬาโอลิมปิกที่บราซิลทันที โดยจีนมีผลการแข่งขันชนะ 10 ครั้ง แพ้ 1 ครั้งให้สหรัฐ เก่านั้น

วันที่ 8 กันยายน 2558 - มีพิธีฉลองครบรอบ 50 ปีของการก่อตั้งเขตปกครองตนเองซีจาง (ทิเบต) ที่นครลาซาอย่างยิ่งใหญ่ โดยนายหยิวเจิงเซิง (俞正声) ประธาน

สภาที่ปรึกษาทางการเมืองหน้าคณะกรรมาธิการเข้าร่วมด้วย

วันที่ 9-11 กันยายน 2558 - น.ร.ม.หลี่เค่อเฉียง ได้กล่าวปราศรัยเปิดการประชุม “Annual Meeting Of The New Champions 2015” ซึ่งเป็นการประชุม Davos ภาคฤดูร้อน ที่มีขึ้นในเมืองดัลเฮลลิน โดยเห็นว่าเศรษฐกิจของจีนจะไม่ประสบกับภาวะ “hard landing” ทั้งนี้มีผู้แทนจากกว่า 90 ประเทศมากกว่า 1,700 คนเข้าร่วมการประชุมครั้งนี้

วันที่ 9 กันยายน 2558 - เกิดเหตุการณ์คนร้ายที่นั่งฟังในห้องพิจารณาคดีของศาลประชาชนจีนในเมือง ลือเยียน (十堰) มณฑลเหอเป่ย์ได้ใช้มีดทำร้ายผู้พิพากษา 4 คน ทำให้บาดเจ็บสาหัส 2 คน โดยคนร้ายใช้กระดาดห่อมีดผ่านการตรวจค้นเข้าฟังการตัดสินคดีที่เป็นจำเลย

วันที่ 12 กันยายน 2558 - กองทัพเรือจีนได้ส่งเรือรบ 3 ลำ เรือบินขนส่ง 4 ลำ เฮลิคอปเตอร์ 3 ลำ และกำลังพล 1,160 คนไปร่วมซ้อมรบรหัส “มิตรภาพสันติภาพ 2015” ร่วมกับกองทัพเรือมาเลเซียที่ช่องแคบทะเลมะละกา ระหว่างวันที่ 17-22 ก.ย. โดยเน้นการปฏิบัติการทางทะเลและปราบปรามการปล้นสะดมเรือ นับเป็นการร่วมซ้อมรบที่มีขนาดใหญ่ครั้งหนึ่งระหว่างจีนกับอาเซียน

วันที่ 15 กันยายน 2558 - กระทรวงศึกษาธิการจีนได้ประกาศยกฐานะวิทยาลัยในพื้นที่ตอนกลางทางฝั่งตะวันออกขึ้นเป็นมหาวิทยาลัย 18 แห่ง และตั้งวิทยาลัยเฉพาะสาขาวิชาเพิ่มอีก 17 แห่ง รวมทั้งมีการควมรวมสถาบันการศึกษาอีกจำนวนหนึ่งด้วย

- คณะกรรมการโอลิมปิกแห่งเอเชียได้ประกาศว่า นครหางโจวได้รับเลือกให้จัดการแข่งขันกีฬาเอเชียนเกมส์ในปี 2565 ทั้งนี้ จีนได้จัดเอเชียนเกมส์ที่กรุงปักกิ่งเมื่อปี 2533 และที่นครกวางโจวเมื่อปี 2553 ครั้งนี้เป็นครั้งที่ 3 ของจีน นอกจากนี้ กรุงปักกิ่งยังได้รับเลือกให้จัดโอลิมปิกฤดูหนาวในปี 2565 ด้วย

วันที่ 18 กันยายน 2558 - มีพิธีเปิดงานแสดงสินค้าจีน-อาเซียน ครั้งที่ 12 ที่นครหนานหนิง ในกวางซี โดยนายจางเกาลี รองน.ร.ม.กล่าวเปิดงานร่วมกับผู้แทนจากประเทศในอาเซียน ซึ่งได้ร่วมออกกร้านในงานที่มีหัวข้อเน้น “การสร้าง

เส้นทางสายไหมทางบกและทางทะเลในศตวรรษที่ 21”

วันที่ 22 กันยายน 2558 - ประธานาธิบดีสีจิ้นผิง และภริยาพร้อมคณะชุดใหญ่เยือนสหรัฐฯ อย่างเป็นทางการ โดยแวะเมืองซีแอตเทิลเป็นแห่งแรกเพื่อเยี่ยมชมบริษัทผลิตเครื่องบินโดยสารโบอิง ซึ่งมีการสั่งซื้อรวม 300 ลำ และได้พบปะกับผู้นำบริษัทไมโครซอฟท์และเยี่ยมชมโรงเรียนมัธยมลินคอล์น และได้เดินทางมาถึงกรุงวอชิงตันในวันที่ 24 ก.ย. ซึ่งประธานาธิบดีโอบามาได้จัดพิธีต้อนรับด้วยงานเลี้ยงอาหารระดับรัฐอย่างยิ่งใหญ่ นอกจากนี้ ได้พบปะเจรจาเป็นเวลา 3 ชม. และร่วมกันให้สัมภาษณ์ผู้สื่อข่าวด้วย ต่อมา นายสีได้กล่าวปราศรัยต่อที่ประชุมใหญ่ของสหประชาชาติ ที่นครนิวยอร์กเน้นการให้ความช่วยเหลือต่อกลุ่มประเทศที่กำลังพัฒนาในโครงการ 5 ปีเป็นมูลค่าหลายพันล้านเหรียญสหรัฐฯ เป็นต้น

วันที่ 23 กันยายน 2558 - คลังสมองการเงินของอังกฤษชื่อ Z/YEN ได้ประมวลดัชนีวัดศูนย์กลางการเงินของโลก (GFCT) 500 อันดับ โดยกรุงลอนดอนเป็นอันดับ 1 นำหน้า นครนิวยอร์ก ในขณะที่จีนมี 4 แห่งที่เข้าอันดับได้แก่ เชียงไฮ้ 698 คะแนนจากคะแนนเต็ม 1,000 คะแนน เซินเจิ้น 694 คะแนน และปักกิ่ง 676 คะแนน เป็นอันดับที่ 21, 23 และ 29 รองลงไปคือเมืองต้าเหลียน

วันที่ 24 กันยายน 2558 - ตามรายงานข่าวกล่าวว่า มหาเศรษฐีชาวจีนนายสีก่าซิงแห่งฮ่องกงได้เข้าลงทุนในอังกฤษมูลค่ากว่า 390,000 ล้านเหรียญฮ่องกง โดยซื้อกิจการท่าเรือ 3 แห่ง ห้างสรรพสินค้า 3 แห่ง บริษัทโลจิสติกส์ 1 แห่ง กิจการรถไฟ 1 แห่ง โรงงานจ่ายกระแสไฟฟ้า 1 แห่ง บริษัทชุดถ่านหิน 2 แห่ง และการประปา 1 แห่ง นอกจากนี้ ยังมี อาคารที่พักอาศัยในกรุงลอนดอนกว่า 3,500 ยูนิต ทั้งนี้ สื่อมวลชนของจีนได้มีบทความกล่าวหาว่า นายสีขายกิจการในจีนทิ้งเนื่องจากภาวะเศรษฐกิจจีนทรุดตัว

วันที่ 25 กันยายน 2558 - คณะทำงานด้านการสร้างระบบความปลอดภัยในสังคม ซึ่งมีนายเมิ่งเจี้ยนจู้ (孟建柱) สมาชิกกรมการเมืองพรรคคอมมิวนิสต์จีนเป็นประธานได้เปิดเผยตัวเลขการเกิดฆาตกรรมของจีนว่าอยู่ในอัตราต่ำของโลก โดยเกณฑ์ที่วัดจากการเกิดฆาตกรรมต่อ

1 แสนคนเท่ากับ 0.7 เท่ากับสวีเดนเซอร์แลนด์และเยอรมนี ขณะที่อังกฤษเท่ากับ 1 ฝรั่งเศส 1.2 แคนาดา 1.4 อินเดีย 3.3 สหรัฐฯ 3.8 รัสเซีย 9 และ บราซิล 26.5

วันที่ 26 กันยายน 2558 - มีรายงานเรื่อง “บริษัทที่แข็งแกร่ง 500 อันดับของเอเชีย” ปี 2558 ว่า จีนมีบริษัทเข้าอันดับ 204 ราย (รวมฮ่องกง มาเก๊า ไต้หวัน) เป็นอันดับหนึ่งตามด้วยญี่ปุ่น 156 รายและเกาหลีใต้ 48 ราย และใน 10 อันดับแรกมีข้ามชุกจากเกาหลีเป็นอันดับหนึ่ง ตามด้วยโซนี่ของญี่ปุ่น และธนาคารพาณิชย์และอุตสาหกรรมของจีนเป็นอันดับสาม นอกจากนี้ บริษัทส่งกระแสไฟฟ้า (State Grid) บริษัท China Life Insurance และบริษัทหัวเหว่ยก็อยู่ใน 10 อันดับแรกด้วย

วันที่ 28 กันยายน 2558 - ประธานาธิบดีสีจิ้นผิง ซึ่งร่วมการประชุมผู้นำกลุ่มประเทศรักษาสันติภาพของ UN 70 ประเทศได้กล่าวว่า จีนจะจัดตั้งหน่วยรักษาสันติภาพจำนวน 8,000 คน จะให้ความช่วยเหลือด้านเวชภัณฑ์ ยุทโธปกรณ์และยานพาหนะต่างๆ และบุคลากรฝึกบุคลากรด้านรักษาสันติภาพให้นานาชาติ และเงินบริจาคอีก 100 ล้านเหรียญสหรัฐฯ เป็นต้น

- ได้ผู้ “ตุ๋เจี๋ยน” (杜娟) ได้พัดเข้าเกาะไต้หวัน สร้างความเสียหายอย่างมากมีผู้เสียชีวิต 3 คน บาดเจ็บกว่า 300 คน หลังจากนั้น ได้พัดเข้ายังมณฑลฝูเจี้ยนและมณฑลเจ้อเจียง ทำให้การคมนาคมต้องถูกระงับทุกด้านและมีความเสียหายซึ่งยังไม่ปรากฏตัวเลข

วันที่ 30 กันยายน 2558 - เกิดเหตุการณ์ระเบิดจาก 17 แห่งพร้อมกันในอำเภอหลิวเฉิง (柳城) เมืองหลิวโจว ในกว่างซี เมื่อเวลา 15.15 น. มีผลให้ผู้เสียชีวิต 7 คน บาดเจ็บ 51 คน และอาคารพัง 1 หลัง ทางกรมได้ตัวผู้ต้องสงสัยว่าเป็นชายวัย 35 ปี แซ่เหวย (韦) อาศัยอยู่ในอำเภอข้างต้นและยังไม่ทราบสาเหตุการระเบิดครั้งนี้



ข่าวความสัมพันธ์ไทย - จีน

ก เดือนกรกฎาคม - กันยายน 2558

เดือนกรกฎาคม

วันที่ 1 กรกฎาคม 2558 - มีพิธีเปิด บ.ผลิตยางรถยนต์จงเซอ (中策) ที่นิคมอุตสาหกรรม จว.ระยอง เมื่อวันที่ 29 มิ.ย. 58 ซึ่งเป็นการลงทุนจาก บ.ยางรถยนต์ที่ใหญ่ที่สุดของจีนด้วยมูลค่าการลงทุน 1,000 ล้านหยวน บนพื้นที่ 840 เอเคอร์ และจะเพิ่มทุนเป็น 3,000 ล้านหยวน เพื่อขยายตลาดไปยังเอเชียตะวันออกเฉียงใต้และประเทศตะวันตกด้วย อนึ่ง กรมส่งเสริมการค้าระหว่างประเทศของไทยได้จัดงานเจรจาซื้อขายไม้ยางพาราไทยที่เชียงไฮ้ ซึ่งจีนได้ซื้อไม้พาราไทยเมื่อปี 2557 เป็นมูลค่าถึง 1,200 ล้านเหรียญสหรัฐฯ

- มีการจัดแข่งขันมวยไทย 2015 T-ONE ขึ้นที่ปักกิ่ง โดยมีคณะนักชกมวยไทย-จีนผสม 8 คน แข่งขันกับคณะผสมสหรัฐฯ-ยุโรป ผลการต่อสู้คณะไทย-จีน ชนะ 6 ต่อ 2 คู่ทั้งนี้เป็นการจัดขึ้นในโอกาสฉลองครบรอบ 40 ปีความสัมพันธ์ไทย-จีน โดยรองน.ร.ม. นายวิษณุ เครืองาม ไปชมด้วย

วันที่ 2 กรกฎาคม 2558 - นสพ.ซินเสียนเยอะเป้าของไทยรายงานข่าวเกี่ยวกับนายหวงเต้า (黃道) หมอตูสวงจู้ยี่ที่มีชื่อของจีนซึ่งจะมาบรรยายที่กทม. ในวันที่ 6 ก.ค. นี้ โดยให้รายละเอียดว่านายหวงเคยดูสวงจู้ยี่ให้การก่อสร้างสถานที่สำคัญหลายแห่งของจีน อาทิ สนามกีฬาโอลิมปิก โรงละครแห่งชาติ ฯลฯ และเมื่อวันที่ 2 ก.ค. ได้รับเชิญให้ไปดูสวงจู้ยี่กับสถานที่ก่อสร้างรัฐสภาแห่งใหม่ของไทยด้วย

วันที่ 3 กรกฎาคม 2558 - มีการเปิดเส้นทางบินตรงระหว่างเมืองฉางโจว-กทม. จากมณฑลฝูเจี้ยน สัปดาห์ละ 2 เที่ยวบิน โดยสายการบินเซี่ยเหมินแอร์ไลน์ในราคาพิเศษช่วงนี้ไป-กลับ 1,400 หยวน นอกจากนี้ สายการบิน Eastern China Airlines จะเปิดเส้นทางบินตรงเมืองชิงเต่า-กทม. ในวันที่ 7 ก.ค. สัปดาห์ละ 3 เที่ยวบินอีกด้วย อนึ่ง สมาคมอุตสาหกรรมการท่องเที่ยวของไทยคาดว่าจะมีนักท่องเที่ยวจีนมาไทยในปีนี้อย่างน้อย 7 ล้านคน

- สภาอุตสาหกรรม จว.เชียงใหม่ คาดว่าจะมี

นักท่องเที่ยวชาวจีนมาเชียงใหม่ปีนี้กว่า 4 แสนคน ทำให้มีนักท่องเที่ยวชาวจีนมาซื้อกิจการในเชียงใหม่ถึง 20 แห่ง และเมื่อเร็วๆ นี้บริษัทของจีนในฮ่องกง 50 แห่งมาเจรจาการลงทุนด้านการท่องเที่ยว คาดว่าไม่ต่ำกว่า 2 หมื่นล้านบาทภายในปีนี้

วันที่ 6 กรกฎาคม 2558 - พล.อ.อ. ประจิน จั่นตอง รมว.คมนาคมได้ให้สัมภาษณ์ว่า การร่วมทุนกับจีนสร้างทางรถไฟสายหนองคาย-นครราชสีมา-สระบุรี-มาบตาพุด และ สระบุรี-กรุงเทพฯ นั้น คาดว่าจะหารีการก่อสร้างรูปแบบ EPC ได้ในเดือนส.ค.นี้ โดยจีนออกทุน 30% และไทย 70% มูลค่า 42,000 บาท ความเร็ว 250 กม.ต่อชม. แต่ถ้าเป็น 180 กม.ต่อชม. ก็จะมีมูลค่าต่ำกว่านี้ โดยจีนจะก่อสร้างส่วนที่ต้องผ่านเขตภูเขาซึ่งต้องใช้เทคโนโลยีระดับสูง

วันที่ 7 กรกฎาคม 2558 - มีข่าวจากกระทรวงอุตสาหกรรมว่า มีบริษัทผลิตยางรถยนต์ของจีน 8 บริษัท แสดงความสนใจจะเข้ามาตั้งโรงงานในไทย และขณะนี้ มี 3 บริษัทที่ได้รับอนุมัติแล้ว รวมเงินลงทุน 269 ล้านบาท โดยจะผลิตยางรถยนต์ปีละ 2.2 ล้านเส้น

วันที่ 9 กรกฎาคม 2558 - นางหัวซุนอิง (华春莹) โฆษกกระทรวงการต่างประเทศจีนกล่าวในงานแถลงข่าวประจำวันว่า จีนจะร่วมมือกับนานาประเทศในการควบคุมการเข้าออกเมืองที่ผิดกฎหมาย ซึ่งได้ก่อความไม่สงบระหว่างประเทศอย่างเข้มข้นมากขึ้น และได้ตอบคำถามเกี่ยวกับไทยส่งข่าวอยู่กรุงปักกิ่งเกินกว่า 100 คนว่า จะยึดหลักกฎหมายพิจารณาในเรื่องนี้ตามความผิดที่เกิดขึ้น ทั้งนี้ ทางตำรวจไทยได้จัดกำลังเข้าดูแลสถานเอกอัครราชทูตจีนและตึกในไทยมากขึ้น ทั้งนี้ น.ร.ม.พล.อ. ประยุทธ์ จันทร์โอชา ได้เรียกร้องให้จีนกับตึกร่วมกันแก้ไขปัญหาและเชื่อว่าจีนจะยึดหลักกฎหมายในการจัดการเรื่องนี้ นอกจากนี้ กระทรวงการต่างประเทศจีนได้มีแถลงการณ์ตอบโต้สหรัฐฯ และองค์การต่างๆ ที่โจมตีไทยด้วย

วันที่ 10 กรกฎาคม 2558 - มรว.สุขุมพันธ์

บริพัตร ผว.กทม.และนายอ้ายเสวียเฟิง (艾学峰) รองนายกเทศมนตรีเมืองเซินเจิ้นลงนามในข้อตกลงสถาปนาความสัมพันธ์เมืองพี่เมืองน้องเป็นแห่งที่ 8 ในจีนที่กทม. และมีโครงการแลกเปลี่ยนความร่วมมือด้านต่างๆ อาทิ ให้นักศึกษาฝึกอบรม การค้า การลงทุน และการท่องเที่ยว เป็นต้น

วันที่ 12 กรกฎาคม 2558 - นายเซียอู่เฉียว (谢武樵) อายุ 60 ปี หัวหน้าสำนักผู้แทนเศรษฐกิจและการค้า ได้หวั่นประจำประเทศไทยคนใหม่ได้เดินทางมารับตำแหน่ง โดยมีบุคคลที่เกี่ยวข้องให้การต้อนรับที่สนามบิน ทั้งนี้ นายเซียอู่เฉียวเคยเป็นเจ้าหน้าที่ด้านการทูตในหลายประเทศ และอธิบดีกรมอเมริกาในกระทรวงการต่างประเทศของไต้หวัน

วันที่ 15 กรกฎาคม 2558 - รมว.กต.พลังงาน นายณรงค์ชัย อัครเศรณี ให้สัมภาษณ์ว่า ไทย-จีน-เมียนมาร์ จะร่วมลงทุนสร้างสถานีไฟฟ้าพลังน้ำบนแม่น้ำสาละวินที่ Mong Tong โดยไทย-จีนลงทุนฝ่ายละ 40% และเมียนมาร์ 20% ใช้เวลาก่อสร้าง 5 ปี ส่งกระแสไฟฟ้าได้ 7,000 เมกะวัตต์ และส่งให้ไทยส่วนหนึ่ง

วันที่ 16 กรกฎาคม 2558 - กระทรวงเกษตรและสหกรณ์เปิดเผยว่า จีนส่งผักผลไม้ผ่านด่านด้านเชียงของในปี 2556 เป็นน้ำหนัก 1.66 แสนตัน มูลค่ากว่า 700 ล้านบาท และไทยส่งออกผักผลไม้ไปจีน 1.11 แสนตัน มูลค่ากว่า 400 ล้านบาท โดยใช้เส้นทาง R3A

วันที่ 17 กรกฎาคม 2558 - สมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ ทรงร่วมงานเปิดตัวหนังสือเรื่อง “โรงน้ำชา” ซึ่งเป็นบทละคร 3 องก์ จากบทประพันธ์ของเหลาเส่อ (老舍) ที่สยามพารากอน โดยมีเอกอัครราชทูตจีนประจำประเทศไทย ภริยาและแขกร่วมงานจำนวนมาก

วันที่ 18 กรกฎาคม 2558 - สภาวัฒนธรรมไทย-จีนและส่งเสริมความสัมพันธ์ และสถานเอกอัครราชทูตจีนประจำประเทศไทยร่วมกับองค์กรอื่นๆ จัดงานฉลองครบรอบ 40 ปีความสัมพันธ์ไทย-จีนขึ้นที่ศูนย์วัฒนธรรมจีนประจำประเทศไทย โดยพล.อ.เปรม ติณสูลานนท์ ประธานองคมนตรี อดีตเอกอัครราชทูตจีนประจำประเทศไทย และปัจจุบันได้ร่วมกันเปิดงาน

วันที่ 20 กรกฎาคม 2558 - นายอนุสิษฐ คุณากร ผอ.สภาความมั่นคงแห่งชาติได้แถลงผลการเดินทางไปดูสภาพความเป็นอยู่ของชาวอุยกูร์ 109 คนที่ไทยส่งกลับไปจีนว่า ทางการเงินได้ดูแลด้วยดี นอกจากนี้ 13 คนที่มีความผิดอาญาต้องถูกสอบสวนตามกฎหมาย

วันที่ 21 กรกฎาคม 2558 - นายหยิววีเจิ้งเซิง (俞正声) ประธานสภาที่ปรึกษาทางการเมืองเยือนไทยตามคำเชิญของสภานิติบัญญัติ ได้เข้าเฝ้าฯ สมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ และเข้าเยี่ยมคารวะ น.ร.ม.พล.อ.ประยุทธ์ จันทร์โอชา โดยเห็นความร่วมมือสองฝ่ายซึ่งเป็นไปอย่างกว้างขวาง ทั้งนี้ นายหยิววีได้ไปเยี่ยมนิคมอุตสาหกรรมจีนที่จว.ระยองด้วย

- ผู้แทนของบริษัท China National Heavy Machinery Corporation (CHMC) ได้เข้ายื่นหนังสือต่อเจ้าหน้าที่ของสำนักนายกรัฐมนตรีเพื่อร้องเรียนกรณีรัฐบาลยุค น.ส.ยิ่งลักษณ์ ชินวัตร ได้ซื้อรถบัส NGV 3183+3183 คัน ในรูปแบบ G2G แต่ไม่มีความคืบหน้า ทั้งนี้ สามารถประหยัดงบประมาณได้ถึง 7,000 ล้านบาทในการดูแลรักษาให้ฟรี

วันที่ 26 กรกฎาคม 2558 - องค์การสมาคมจีนต่างๆ ในไทยร่วมกับเขตสัมพันธ์วงศ์และสมาคมเยาวชนราชร่วมจัดงานฉลองครบรอบ 40 ปีความสัมพันธ์ไทย-จีนขึ้นที่ถนนเยาวราช โดยมีรองน.ร.ม.นายวิษณุ เครืองาม เอกอัครราชทูตจีนประจำประเทศไทยและบุคคลในวงการเข้าร่วมงานจำนวนมาก

วันที่ 27 กรกฎาคม 2558 - หมี่แพนต้า “หลินปิง” ซึ่งไทยได้ส่งคืนไปจีนได้คลอดลูกแฝดเมื่อเวลา 18.33 น. ที่ศูนย์เพาะเลี้ยงหมี่แพนต้าในมณฑลเสฉวน

วันที่ 28 กรกฎาคม 2558 - มีการจัดพิธีจุดตะเกียงตามหลักพุทธศาสนาที่วัดค้ายหยวนชือ (开元寺) ที่นครฉู่โจว มณฑลฝูเจี้ยน (ฮกเกี้ยน) เพื่อขอพรให้เกิดความสิริมงคลแก่ประชาชนจีน-ไทย โดยมีพระสงฆ์ชั้นผู้ใหญ่ของไทยและจีนและประชาชนเข้าร่วมกว่าพันคน

- มีการประชุมสัมมนาความร่วมมือเชิงยุทธศาสตร์ไทย-จีน ครั้งที่ 4 ในโอกาสครบรอบ 40 ปีความสัมพันธ์ไทย-จีน ขึ้นที่ มหาวิทยาลัยเซี่ยเหมิน โดยมีผู้แทนส่วนราชการและนักวิชาการไทยเข้าร่วมงาน ซึ่งเน้นเส้นทางสายไหมและอาเซียน

วันที่ 29 กรกฎาคม 2558 - นักธุรกิจจากกว้างโจว จีหนาน กุ้ยหยาง และคุณหมิงกว่า 30 คนได้จัดขบวนรถม้าเยือน จังหวัดเชียงราย เชียงใหม่ อุรุธยา เกาะซ้าง และกรุงเทพฯ เพื่อหาโอกาสทางธุรกิจการค้าและท่องเที่ยว

เดือนสิงหาคม

วันที่ 1 สิงหาคม 2558 - จากกรณีที่วัดเสี่ยวลิ้มยี่ หรือเส้าหลินจะส่งคณะนักมวยกังฟูมาแสดงในไทยตาม คำเชิญขององค์การสมาคมจีนในไทยในโอกาสฉลองต่างๆ ของ ไทย และเจ้าอาวาสชื่อหย่งซิ่น (释永信) จะนำคณะมาด้วย นั้น วันนั้นเจ้าอาวาสได้มีหนังสือถึงฝ่ายไทยขอโทษที่ไม่อาจจะมาได้เนื่องจากตนเองติดภารกิจ ทั้งนี้ มีข่าวว่าเจ้าอาวาสกำลัง ถูกทางการจีนสอบสวนจากคำกล่าวหาหลายข้อ

วันที่ 2 สิงหาคม 2558 - องค์การสมาคมจีน หลายแห่งได้ร่วมกันจัดงานฉลองวโรกาสครบรอบ 60 พรรษาสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ และครบรอบ 40 ปี ความสัมพันธ์ไทย-จีนขึ้นที่หอประชุมกองทัพเรือ โดยมี พล.อ.สุรศักดิ์ กาญจนรัตน์ รมว.แรงงานและแขกคนอื่นๆ เข้าร่วมงานอย่างคับคั่ง รวมทั้งรองเจ้าอาวาสวัดเส้าหลินด้วย

วันที่ 4 สิงหาคม 2558 - ตำรวจของไทยได้จับกุม ขบวนการค้ามนุษย์ชาวไทย 5 คน ซึ่งลงสาวไทย 4 คน ไปขายบริการทางเพศที่มหานครฉงชิ่ง มณฑลเสฉวน โดย สาวไทยคนหนึ่งได้รับการปล่อยตัวกลับไทยหลังจากญาติจ่าย เงินให้ 50,000 บาท จึงได้แจ้งมูลนิธิพิริวาประสานตำรวจ จับกุมและขอให้ฝ่ายจีนช่วยสาวไทยอีก 3 คนได้ในภายหลัง

- รมว.กต.พล.อ.ธนะศักดิ์ ปฏิมาประกร ได้เข้าร่วม ประชุม รมว.กต.อาเซียน+3 ครั้งที่ 48 ที่กรุงกัวลาลัมเปอร์และ ได้หารือกับรมว.กต.หวางอี่ของจีน รวมทั้งได้ร่วมกันแถลงข่าว ว่า ประเทศอาเซียนกับจีนควรหารือในเหตุการณ์น้ำท่วม ทะเลจีนใต้ และสร้าง “สายด่วน” ระหว่างกันด้วย

- การรถไฟแห่งประเทศไทยได้ทำข้อตกลงซื้อตู้รถไฟ 308 ตู้และอุปกรณ์กับบริษัท Siam Bogie ที่ชนะประมูลมูลค่า กว่า 700 ล้านบาท ซึ่งสร้างโดยบริษัท CSR และนำเข้าโดย บริษัท CMC ของจีน โดยจะจัดส่งมาก่อนเดือนพ.ย.2559 งวดแรก 150 ตู้ภายใน 4 เดือน และที่เหลือภายใน 5 เดือน - มีข่าวว่า ศาลปกครองสูงสุดของไทยได้มีคำพิพากษา

ให้ผู้บังคับถือสิทธิ์ฝ่าหลุนกง (法輪功) สามารถขอจดทะเบียน เป็นสมาคมตามกฎหมายของไทยได้ หลังจากที่ไต่ยื่นคำขอ จดทะเบียนต่อนายทะเบียนกรุงเทพมหานคร เมื่อวันที่ 1 พฤษภาคม 2548 แต่ถูกปฏิเสธจึงได้ร้องต่อศาลปกครอง ชั้นต้นแต่ไม่เป็นผล จึงร้องต่อศาลปกครองสูงสุด

วันที่ 5 สิงหาคม 2558 - สมเด็จพระองค์เจ้า โสภณสิริ เสด็จไปวัดไตรมิตรเพื่อทรงร่วมพิธีเบิกพระเนตร พระพุทธรูป 7 องค์ที่อัญเชิญมาจากวัดเส้าหลิน เพื่อถวายเป็น พิธีสิริมงคลแก่พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวและพระราชวงศ์ รวมทั้งประชาชนชาวไทย ซึ่งเป็นการกระชับความสัมพันธ์ อันดีระหว่างกัน

วันที่ 6 สิงหาคม 2558 - คณะกรรมการยาและ สุขภาพแห่งชาติและกรมควบคุมยาโรคมะเร็งได้ทำ ข้อตกลงความร่วมมือด้านการควบคุมยา อาหาร เวชภัณฑ์ เครื่องสำอางยาระดับประสาธ และยาอันตรายรวม 6 ประเภท เป็นเวลา 2 ปี โดยมีการแลกเปลี่ยนข้อมูล การทดลองทาง วิชาการ และบุคลากร

วันที่ 21 สิงหาคม 2558 - นายหลิวเจิ้นหมิน (刘振民) รมช.กต.จีนได้นำคณะมาประชุมความร่วมมือ แม่น้ำล้านช้าง-แม่น้ำโขง ครั้งที่ 4 ที่จว.เชียงรายร่วมกับผู้แทน ของไทย กัมพูชา ลาว และเสียนมาร์ เพื่อหารือถึงแผนการ ร่วมมือระหว่างกันในการรักษาความปลอดภัยและการพัฒนา บนแม่น้ำแห่งนี้

วันที่ 23 สิงหาคม 2558 - ตามที่ได้เกิดเหตุ ระเบิดที่รั้วของศาลพระพรหมราชประสงค์ เมื่อวันที่ 17 ส.ค. นายอู๋จื่ออู่ (吴志武) อุภูตจีนประจำประเทศไทยและคณะ ได้ไปวางดอกไม้แสดงความไว้อาลัยผู้เสียชีวิตในครั้ง นี้ ซึ่งมี ชาวจีนเสียชีวิต 3 คน ฮองกง 2 คน ไต้หวัน 1 คน และมี ผู้บาดเจ็บ 34 คน ต้องเข้าโรงพยาบาล 24 คน ทั้งนี้ ได้มี อาสาสมัครเป็นล่ามภาษาจีนรวมทั้งองค์กรจีนต่างๆ ได้ร่วม ช่วยเหลือและแสดงความอาลัย และทางการจีนได้ประณาม การกระทำครั้งนี้ด้วย

วันที่ 27 สิงหาคม 2558 - นายจูชิงวิน (朱锡均) ผจก.บริษัทรถไฟจีนประจำภูมิภาคใต้กล่าวว่า หลังจากที่ไต่มี

การเจรจาระหว่างไทย-จีนในการสร้างเส้นทางรถไฟรวม 6 ครั้ง จะได้มีการทำข้อตกลงในต้นเดือนก.ย.นี้ และเริ่มก่อสร้างได้ในเดือนต.ค.ศกนี้ ซึ่งจะช่วยให้สามารถเดินทางระหว่าง กทม.-คุนหมิงด้วยค่าโดยสารเพียง 3,600 บาทน้อยกว่า ค่าเครื่องบินอยู่ที่ 1/2 หรือ 1/3 ส่วน

เดือนกันยายน

วันที่ 4 กันยายน 2558 - พล.อ.ประวิตร วงศ์สุวรรณ รองน.ร.ม.ควบรรม.กลาโหมเดินทางไปร่วมพิธีฉลองครบรอบ 70 ปีที่ชนะสงครามญี่ปุ่นที่กรุงปักกิ่งและได้หารือกับน.ร.ม.หลี่เค่อเฉียง โดยมีการกระชับความสัมพันธ์สองฝ่าย โดยขอให้จีนรับซื้อยางพาราและผลิตผลเกษตรอื่นๆ รวมทั้งการสร้างทางรถไฟด้วย

วันที่ 5 กันยายน 2558 - มีคลิปที่ถ่ายจากโทรศัพท์มือถือ ภาพที่นักท่องเที่ยวชาวจีนร่วม 30 คน จับมือกันร้องเพลงชาติจีนภายในห้องโดยสารของสนามบินดอนเมืองปรากฏแพร่หลายทางสื่อ และมีข้อความว่ามาจากเหตุที่เครื่องบินโดยสารโอเรียนท์แอร์ไลน์เลื่อนกำหนดบินไปฉงชิ่งล่าช้า 10 ชั่วโมง ทำให้เกิดความไม่พอใจและวุ่นวายตามมาหนึ่ง มีการเปิดใช้สนามบินอู่ตะเภา จว.ชลบุรีโดยมีเส้นทางบินไป-กลับหนานหนิงและหนานชางในจีนเป็นประจำ

วันที่ 7 กันยายน 2558 - ผู้แทนคณะกรรมการศึกษาเอกชนของกระทรวงศึกษาธิการเยือนจีนและเข้าพบปะหารือกับนายเยิ่นฉี่เสียง (任启亮) รองประธานคณะกรรมการกิจการชาวจีนโพ้นทะเลของจีน โดยเน้นการร่วมมือด้านการสอนภาษาจีนในไทย ซึ่งฝ่ายจีนได้ให้ความร่วมมือเป็นอย่างดี และได้อบรมภาษาจีนให้จีนข้าราชการไทย 10 รุ่นรวม 480 คน

วันที่ 11 กันยายน 2558 - สถานเอกอัครราชทูตจีนประจำประเทศไทยได้มีหนังสือเวียนแสดงความขอบคุณต่ออาสาสมัคร บุคลากร และหน่วยงานองค์กรของชาวจีน ชาวจีนในไทยและชาวต่างชาติที่ได้ร่วมช่วยเหลือผู้ประสบภัยและครอบครัวในเหตุการณ์ระเบิดที่ศาลพระพรหมเมื่อวันที่ 17 ส.ค. 58 ซึ่งมีชาวจีนเสียชีวิต 7 คนและบาดเจ็บกว่า 20 คน

วันที่ 12 กันยายน 2558 - มหาวิทยาลัยอัสสัมชัญได้เปิดสถาบันขงจื้อขึ้นเป็นแห่งที่ 12 ในไทย โดยร่วมมือกับมหาวิทยาลัยเทียนจิน ทั้งนี้ ปัจจุบันม.อัสสัมชัญมีนักศึกษา ร่วม 2 หมื่นคน และมีนักศึกษาต่างชาติจาก 90 ประเทศและ มีนักศึกษาจากจีนเป็นจำนวนมาก

วันที่ 13 กันยายน 2558 - มีข่าวว่า ในการประชุม The Party And The World Dialogue 2015 ซึ่ง พคจ. จัดขึ้นที่กรุงปักกิ่ง มีอดีตนายกรัฐมนตรีแอฟริกาใต้ ออสเตอร์เลีย อิตาลี และผู้นำการเมืองเข้าร่วมการประชุม และมีดร.หงเฟิง (洪风) คณบดีคณะบริหารธุรกิจจากสถาบันปัญญาภิวัฒน์เข้าร่วมด้วย

วันที่ 14 กันยายน 2558 - ตำรวจไทยได้จับกุมสามีภริยาชาวจีนที่แอบเปลี่ยนเพชรขนาด 9 กะรัตมูลค่า 10 ล้านบาทได้ที่สนามบินสุวรรณภูมิและให้ถ่ายภาพแกล้งจางซูเหลียวเพื่อถ่ายเพชรออกมาแต่ไม่เป็นผล ในที่สุดแพทย์ได้ใช้คีมีคิเบเพชรออกมาได้และนำตัวทั้งสองไปคุมขังต่อไป

- กระทรวงการท่องเที่ยวแห่งชาติจีนได้ขึ้นบัญชีดำนักท่องเที่ยวชาวจีน 4 คนเป็นเวลา 2-3 ปี จากการที่ได้ยุให้เพื่อนร่วมกรุ๊ปทัวร์ร้องเพลงชาติจีนในสนามบินดอนเมืองเพื่อประท้วงเครื่องบินล่าช้าจาก 17.40 น. เป็น 03.00 น.

วันที่ 18 กันยายน 2558 - สมเด็จพระเทพราชสุตาฯ ได้เสด็จไปโรงแรมพลาซ่าแอทธินีทรงเปิดงานแสดงภาพเขียนของจิตรกรจีนที่จัดขึ้น โดยสถานเอกอัครราชทูตจีนประจำประเทศไทย สภากาชาดไทย และหน่วยงานอื่นๆ ซึ่งมีเอกอัครราชทูตจีนฯ และผู้นำชาวจีนเข้าร่วมเป็นจำนวนมาก ทั้งนี้ ฝ่ายจัดงานได้ถวายเงินจากการประมูลขายภาพวาดรวม 6 ล้านบาทสำหรับสภากาชาดไทยด้วย

วันที่ 19 กันยายน 2558 - มีการประชุมวิชาการแพทย์แผนจีนครั้งแรกขึ้น เนื่องในโอกาสครบรอบ 40 ปีความสัมพันธ์ไทย-จีน และครบรอบ 15 ปีที่แพทย์แผนจีนได้รับการรับรองเป็นทางการจากไทย โดยสถานกงสุลใหญ่ประจำเชียงใหม่ มหาวิทยาลัยแม่ฟ้าหลวง มหาวิทยาลัยเชียงใหม่ และกระทรวงสาธารณสุข ร่วมกันจัดขึ้นเพื่อร่วมกันพัฒนาการแพทย์แผนจีนในไทย

วันที่ 20 กันยายน 2558 - ตามที่การรถไฟไทย

ได้เปิดประมูลจัดซื้อตู้รถไฟสายแอร์พอร์ตลิงค์ 28 ตู้ มูลค่า 4,000 ล้านบาท ซึ่งมีผู้เข้าประมูล 4 ราย โดยบริษัทสร้างตู้รถไฟฉางชุน (长春) ของจีนชนะการประมูลเมื่อเดือนก.ค. ศกนี้ ทางรถไฟไทยได้อนุมัติงบประมาณจัดซื้อ 4,400 ล้านบาทเมื่อวันที่ 8 ก.ย. แล้ว

วันที่ 21 กันยายน 2558 - มีพิธีเปิดการถ่ายภาพยนตร์จีนเรื่อง “ก๊วานจวินเตอชิน (冠军的心)” ที่ศูนย์วัฒนธรรมจีนประจำประเทศไทย โดยมีแขกจากวงการวัฒนธรรมไทย-จีนเข้าร่วมงาน ทั้งนี้ เป็นภาพยนตร์จีนที่มาถ่ายทำหลังจากเรื่อง “Lost in Thailand” ที่ทำรายได้สูง โดยมีหยางคุน (杨坤) นักร้องมีชื่อของจีนร่วมแสดงด้วย

วันที่ 22 กันยายน 2558 - มีข่าวว่าในระหว่างงานแสดงการบินครั้งที่ 16 ที่กรุงปักกิ่งเมื่อวันที่ 16 ก.ย.ศกนี้ บริษัทการบินเมโทรของไทยได้ลงนามข้อตกลงกับบริษัทการบินพาณิชย์จีน และบริษัทสินเชื่อบุคลากรของจีนรวม 3 ฝ่ายจัดเช่าเครื่องบินโดยสารขนาดใหญ่รุ่น C919 รวม 10 ลำ และเครื่องบินโดยสารรุ่น ARJ 21-700 รวม 10 ลำ โดยจะทำการส่งมอบงวดแรกรุ่นละ 3 ลำ เพื่อทำการบินแบบเหมาลำระหว่างไทย-จีนต่อไป

วันที่ 24 กันยายน 2558 - การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทยได้เชิญดาราดวงใจหมีเซียะ (หมีเสว) และดารายอดนิยม (เย็นต้าหัว) จากฮ่องกงมาสักการะศาลท้าวมหาพรหมที่สี่แยกราชประสงค์ เพื่อส่งเสริมให้ชาวฮ่องกงกลับมาเที่ยวไทย ทั้งนี้ การท่องเที่ยวฯ ได้นำดารามาเวทียาจากคณะนาฏศิลป์ของมณฑลเจ้อเจียงซึ่งมาร่วมแสดงในสัปดาห์วัฒนธรรมที่กรุงเทพฯ มาสักการะศาลท้าวมหาพรหมเมื่อวันที่ 15 ก.ย. ศกนี้ก่อนแล้ว

- มีการตีพิมพ์ปฏิทินภาพในโอกาสครบรอบ 40 ปีความสัมพันธ์ไทย-จีน ระหว่างนายพรเพชร วิชิตชลชัย ประธานสภานิติบัญญัติแห่งชาติกับอหท.จีนประจำประเทศไทยนายหญิงฟูซุย ที่รัฐสภา นอกจากนี้ ได้จัดงานนิทรรศการภาพถ่ายที่เกี่ยวข้องกับความสัมพันธ์ไทย-จีนด้วย

วันที่ 25 กันยายน 2558 - น.ส.ปารีชาติ เศรษฐิน ผอ.ฝ่ายการตลาดและภาพลักษณ์ของคณะกรรมการจัดงานแสดงของไทย (TCEB) ได้ให้สัมภาษณ์ที่เชียงใหม่

ในปี 2557 มีบริษัทจีนส่งนักเดินทางเชิงตอบแทนทางธุรกิจ (MICE) 1.2 แสนคนมาไทยและมีค่าใช้จ่ายเป็นมูลค่า 300 ล้านเหรียญสหรัฐฯ ซึ่งในอนาคตจะเป็นแหล่งส่งออกมาไทยเป็นอันดับหนึ่ง ทั้งนี้ ทางคณะกรรมการมีการร่วมมือกับหน่วยงานของไทยอีก 2 แห่งในเรื่องนี้

- มีข่าวว่านักธุรกิจจีนจะร่วมลงทุน 20,000 ล้านบาท สร้าง “เมืองไทย” บนพื้นที่ 7 ตร.กม. ขึ้นที่เมืองหนิงโป มณฑลเจ้อเจียง โดยใช้เวลา 6 ปี ซึ่งจะมีการแบ่งออกเป็น 4 โซน เช่น โซนท่องเที่ยววัฒนธรรม โซนวัฒนธรรมอาหาร โซนผลิตภัณฑ์โอท็อป และโซนสถานที่พักผ่อน เป็นต้น

วันที่ 26 กันยายน 2558 - อหท.จีนประจำประเทศไทยโดยนายหญิงฟูซุยได้กล่าวสุนทรพจน์ในงานเลี้ยงอาหารเที่ยงของสมาคมนักท่องเที่ยวไทย-จีนเนื่องในโอกาสครบรอบ 40 ปี ความสัมพันธ์ไทย-จีนว่า การสร้างเส้นทางรถไฟหนองคาย-กทม. จะไม่ทำให้ไทยขาดทุน และกล่าวอีกว่า จีนจะร่วมทุนกับไทยใน 3 ด้านคือ ด้านการพัฒนาตามที่ได้ไทยประสงค์ ด้านพลังงานแสงอาทิตย์และขยะ และด้านการพัฒนาผลิตภัณฑ์แปรรูปจากเกษตรกรรม

- แอร์เอเชียได้เปิดเส้นทางบินจากพัทยาไปเมืองหนานชาง มณฑลเจ้อเจียง โดยใช้สนามบินอุตะเกาเป็นครั้งแรก ซึ่งจะอำนวยความสะดวกให้กับนักท่องเที่ยวชาวจีนย่นเวลาเดินทางได้ 2 ชม.

วันที่ 29 กันยายน 2558 - สถานเอกอัครราชทูตจีนประจำประเทศไทยได้เปิดศูนย์บริการด้านวีซ่า (www.visaforchina.org) ชั้นที่ชั้น 5 อาคารธนาภรณ์ ถนนเพชรบุรีตัดใหม่ โดยมีเอกอัครราชทูตจีน และนายเอกอัครราชทูตจีนวัฒนธรรม การท่องเที่ยวและกีฬาและบุคคลอื่นๆ ร่วมพิธีครั้งนี้ เพื่อให้วีซ่าประเภทธรรมดา ท่องเที่ยว ธุรกิจ และศึกษา เป็นต้น ส่วนวีซ่าประเภทการทูตและราชการยังต้องไปขอที่สถานทูตฯ เช่นเดิม

วันที่ 30 กันยายน 2558 - สำนักวิจัย BROOMBERG ได้อ้างข้อมูลจากหน่วยงานท่องเที่ยวของจีนว่าในช่วงหยุดวันชาติจีน ชาวจีนจะออกท่องเที่ยวไปเกาหลีใต้เป็นอันดับหนึ่งตามด้วย ญี่ปุ่น ไต้หวัน ไทย สหรัฐฯ และฮ่องกง เป็นต้น ทั้งนี้ ชาวจีนที่ไปเที่ยวญี่ปุ่นเพิ่มขึ้น 40% ในขณะที่ไปฮ่องกงลดลง 40% ส่วนไต้หวันคงที่เมื่อเทียบกับปีก่อน

วิเคราะห์การเมือง – ความมั่นคงของจีน

องค์กรนอกรีตในจีนกับการก่ออาชญากรรม

ทวี วีระวงศ์เสรี
แปลและเรียบเรียง

1. เหตุการณ์ที่เกิดขึ้น

เมื่อวันที่ 28 พ.ค. 2557 เวลา 21.00 น. ได้เกิดเหตุการณ์ฆาตกรรมขึ้นในร้านอาหารฟาสต์ฟู้ดแมคโดนัลด์ที่เมืองจางหยวน (招远) มณฑลซานตง โดยลูกค้าหญิงคนหนึ่งได้ถูกกลุ่มชายหญิงรวม 6 คน รุมทำร้ายอย่างโหดเหี้ยมจนเสียชีวิต สาเหตุจากการที่หญิงผู้เคราะห์ร้ายไม่ยอมให้หมายเลขโทรศัพท์ตามที่คนร้ายต้องการและตำรวจได้จับกุมคนร้ายทั้งหมดทันที คดีดังกล่าวได้กลายเป็นข่าวใหญ่ในสื่อมวลชนของจีน เนื่องจากปรากฏว่าคนร้ายทั้งหมดต่างก็เป็นสมาชิกของกลุ่มนอกรีตที่มีชื่อว่า “ฉวนเหนงเสิน” (全能神) หรือ “พระเจ้าที่ทรงพลังอำนาจ”

เว็บไซต์ “ซินหัวหว่าง” (新华网) ในวันที่ 5 มิ.ย. ปีเดียวกันได้รายงานข่าวเรื่องนี้ โดยผู้สื่อข่าวได้ไปสัมภาษณ์ผู้ต้องหาบางคนและได้ข้อมูลเพิ่มเติมว่า กลุ่มคนร้ายที่ทำร้ายหญิงคนดังกล่าวจนเสียชีวิตนี้ มีทั้งผู้ที่เป็นพ่อค้า นักศึกษา ธรรมดา แต่หลังจากที่ได้เข้าไปเป็นสมาชิกของกลุ่มนอกรีตนี้แล้วก็มีพฤติกรรมเปลี่ยนแปลงไปอย่างหน้ามือเป็นหลังมือจะไม่ทำงานทำการ นอกจากการใช้ชีวิตประจำวันเท่าที่จำเป็นแล้ว พวกเขาจะไม่ติดต่อกับโลกภายนอก จะเก็บตัวอยู่แต่ภายในบ้าน เขียนบันทึก “ฝึกฝนจิตวิญญาณ” (灵修) เพื่ออัปเดตแนวคิดของกลุ่มนอกรีตนี้ต่อกัน

จากคลิปรีดิโอที่มีผู้ถ่ายไว้ได้ และเผยแพร่ทางโซเซียลมีเดียแสดงให้เห็นถึงความอามืดของบุคคลเหล่านี้ และเปิดเผยถึงธาตุแท้อันชั่วร้ายของกลุ่มนอกรีตกลุ่มนี้ได้เป็นอย่างดี

จากการสอบสวนของตำรวจ ผู้ร้ายกลุ่มนี้ประกอบด้วยนายจางลี่ตง (张立冬) วัย 55 ปี ผู้เป็นพ่อ บุตรสาวคนโตอายุ 30 ปี คนรองอายุ 18 ปี และบุตรชายที่ยังไม่บรรลุนิติภาวะวัย 12 ปี ร่วมกับหญิงอีก 2 คน และเหตุที่ได้ไปขอหมายเลขโทรศัพท์ของหญิงเคราะห์ร้ายผู้นั้นก็เพื่อจะชักจูงให้เข้าเป็นสมาชิกในภายหลัง เมื่อได้รับการปฏิเสธก็ถูกรุมทำร้ายทันที

ผู้สื่อข่าวได้ไปสัมภาษณ์นายจางซึ่งมีอายุมากที่สุดที่ถูกคุมขังไว้และได้รับคำตอบว่า ตนเองนั้นได้รับการชักจูงจากบุตรสาวคนโตให้เข้าร่วม หลังจากนั้นตนเองก็ไม่ทำงาน อาศัยเงินออมไว้เลี้ยงดูครอบครัวและอ้างว่าโชคชะตาของตนนั้นเป็นเพราะพระเจ้าประทานให้ ส่วนที่ตนทำร้ายหญิงผู้นั้นก็เพราะบุตรสาวคนโตบอกตนเองว่า หญิงผู้นั้นเป็น “ปีศาจ (恶魔)” และตนก็ไม่เสียใจเลยที่ทำให้หญิงผู้นั้นเสียชีวิต เพราะว่าเป็นปีศาจควรจะต้องลงไปอยู่ในนรก

คนต่อมาที่ได้สัมภาษณ์คือ น.ส.จางฟาน (张帆) ซึ่งเป็นลูกสาวคนโตเกิดปี 2527 เป็นผู้ที่ได้เข้าเป็นสมาชิกของกลุ่มนอกรีตนี้เป็นคนแรก เคยศึกษาในมหาวิทยาลัยแห่งหนึ่งและเคยไปต่างประเทศมาแล้ว น.ส.จางและเพื่อนหญิงที่ถูกจับอีกคนหนึ่งต่างก็มีฐานะน่าสูงกว่าคนอื่น ๆ และได้กล่าวว่า หลังจากที่ตนได้อ่านหนังสือของกลุ่มนอกรีต ก็เริ่มเลื่อมใสศรัทธาและเห็นว่าสมาชิกคนอื่น ๆ ในกลุ่มเป็นมามีแต่ครอบครัวของตนคือบิดา น้องสาว น้องชาย และเพื่อนหญิงอีก 2 คนเท่านั้นที่เป็นสมาชิกของกลุ่ม “พระเจ้าที่ทรงพลังอำนาจ” อย่างแท้จริง และยังเห็นว่ามารดาของพวกตนที่ไม่ได้เข้าร่วมต่างก็เป็นมาราที่จะต้องถูกกำจัด ส่วนเพื่อนหญิงที่ชื่อหลว่วหยิงชุน (吕迎春) นี้รู้จักกันโดยผ่านเว็บไซต์เมื่อปี 2551 และเมื่อรู้ว่าต่างก็เป็นสมาชิกในกลุ่มเดียวกัน น.ส.จางก็ได้รับเอา น.ส.หลว่วมาอยู่ด้วยกัน

ผู้สื่อข่าวได้ไปยังที่บ้านของกลุ่มคนร้ายนี้และพบว่า มีป้ายกระดานสีขาวซึ่งมีตัวอักษร “ฉานซา เนี่ยวซา” (残杀虐杀) ซึ่งมีความหมายว่า “สังหารอย่างเหี้ยมโหด” นอกจากนี้ในคืนก่อนเกิดเหตุที่ร้านแมคโดนัลด์ น.ส.จางได้ฆ่าสุนัขเลี้ยงตัวเล็กของตนด้วยเหตุผลเพียงเพราะว่าคืนนั้นเพื่อนหญิงมีอาการไม่สบายและเข้าใจว่าถูก “มาร” เข้าสิง แต่ภายหลัง น.ส.จางเชื่อว่าสิ่งที่ทำให้เพื่อนหญิงไม่สบายก็คือ สุนัขเลี้ยงดังนั้น จึงถูกฆ่าตาย ในวันต่อมา น.ส.จางยังกล่าวว่า ถ้าหากได้พบมารดาในขณะนี้ก็จะหัวเราะเยาะและจะบอกว่า แม้นตนเอง

จะตายไปขึ้นสวรรค์ก็จะตามมาฆ่าเธอก็

น.ส.จางได้พูดกับผู้สื่อข่าวว่า ตนมีความคลางแคลงใจต่อ “พระเจ้า” สองครั้ง ครั้งแรกคือ ตอนที่มาที่เมืองนี้และครั้งที่สองเมื่อตอนถูกจับ แต่ต่อมาตนก็กลับมีกำลังใจและเชื่อว่า “พระเจ้า” มีพลังทำลายผู้ต่อต้านได้

เว็บไซต์รายงานเรื่องนี้ได้กล่าวในท้ายสุดว่า พวกคนร้ายไม่เกรงกลัวกฎหมาย และไม่สำนึกผิดแต่อย่างใด นับว่าเป็นสิ่งที่น่ากลัว เมื่อตกอยู่ในห้วงเหวของลัทธินอกรีตพวกเขาก็ห่างเหินจากสังคมภายนอก และผู้ที่อยู่ในวงการได้ให้ความเห็นเห็นว่า เหตุการณ์ที่เกิดขึ้นเป็นการเปิดเผยให้เห็นว่า กลุ่มนอกรีตเหล่านี้ต่อต้านมนุษยชาติ ต่อต้านวิทยาศาสตร์ และสภาวะสังคม และถูกล้างสมองจนสูญเสียความเป็นมนุษย์

ผู้แปลเรียบเรียงได้ติดตามข่าวเรื่องนี้จากสื่อมวลชนของจีนซึ่งมีข่าวว่า เมื่อวันที่ 1 ก.ค. 2557 ศาลประชาชนของเขตอู่ซาง นครอู่ฮั่นได้ตัดสินลงโทษจำคุก นางเซาหยินฮวา (曹银花) หัวหน้ากลุ่มนอกรีตประจำเขตเหลียงหูมู่ (两湖牧) เป็นเวลา 4 ปีในข้อหาใช้องค์กรนอกรีตละเมิดกฎหมายบ้านเมือง โดยนางเซาไม่ขออุทธรณ์แต่อย่างใด

ข่าวกล่าวว่า นางเซาเป็นชาวมณฑลหูเป่ย์ได้เข้าเป็นสมาชิกของกลุ่มนอกรีต “พระเจ้าทรงพลังอำนาจ” มาตั้งแต่เดือน ก.พ. 2541 และต่อมาปี 2556 ได้รับมอบหมายเป็นหัวหน้าเขตมณฑลหูเป่ย์และหูหนานเพื่อขยายงานและสมาชิก

ส่วนคนร้าย 6 คนข้างต้นได้ถูกตำรวจจับกุมตัวส่งขึ้นศาลพิจารณาคดีเป็นครั้งแรกในวันที่ 21 ก.ค. และครั้งที่ 2 ในวันที่ 21 ส.ค. และครั้งที่ 3 ในวันที่ 12 ธ.ค. 57 โดยศาลได้ตัดสินประหารชีวิต 2 คนคือ น.ส.จางและนายจางผู้พ่อ ส่วนอีก 3 คนได้รับโทษจำคุกตลอดชีวิต 10 ปีและ 7 ปีลดหลั่นกันไป ในขณะที่ลูกชายคนเล็กยังไม่บรรลุนิติภาวะได้แยกเป็นคดีต่างหาก ส่วนคดีฟ้องร้องทางแพ่งนั้นโจทก์ได้ถอนคำฟ้องไป ข่าวกล่าวว่า บุคคลทั้งหมดต่างมีสีหน้าเรียบเฉยไม่แสดงอาการวิตกแต่อย่างใด โดยข่าวเรื่องนี้เป็นที่สนใจไปทั่วประเทศจีน

อนึ่งรายงานข่าวได้ให้ข้อมูลเพิ่มเติมว่า ก่อนปี 2540 จีนยังไม่มีประมวลกฎหมายอาญาจึงยังไม่มีกำหนดโทษเกี่ยวกับกลุ่มนอกรีตโดยเฉพาะ จนถึงเดือน ต.ค. 2542 และเดือน มิ.ย. 2544 ศาลประชาชนสูงสุดและสำนักอัยการสูงสุดจึงได้มีคำพิพากษาคดีกลุ่มนอกรีตกำหนดลักษณะโทษ 11 ประการ หลังจากนั้น จึงได้ใช้เป็นบรรทัดฐานในการพิจารณาคดีคดีประเภทนี้

ตามที่ได้กล่าวมาข้างต้นสื่อมวลชนได้รายงานข่าว

เรื่องนี้กันอย่างครึกโครม และมีการทำเบื้องหลังข่าวเชิงวิเคราะห์ รวมทั้งการส่งผู้สื่อข่าวไปติดตามสภาพความเป็นอยู่ของบุคคลเหล่านี้ ดังเช่น วารสารรายสัปดาห์ “หนานฟางโจวม่อ” (南方周末) ซึ่งมีสำนักพิมพ์ในนครกวางโจวและมียอดจำหน่ายจำนวนมาก ได้ส่งผู้สื่อข่าวไปสำรวจที่พักของครอบครัวนายจางและสืบหาประวัติความเป็นมา ตลอดจนได้สัมภาษณ์ชาวบ้านด้วย ซึ่งพบว่าครอบครัวของนายจางมีความเป็นอยู่เช่นเดียวกับชาวบ้านทั่วไป แต่ไม่เป็นที่เปิดเผยต่อสังคมภายนอก และชาวบ้านเองก็ให้ข้อมูลว่าไม่มีความสัมพันธ์กับลัทธิ “พระเจ้าที่ทรงพลังอำนาจ” นี้ แต่มีชาวบ้านที่รู้จักกลุ่มลัทธิที่เรียกว่า “ฉวนฝูอิน” (传福音) ซึ่งเป็นแขนงหนึ่งของคริสต์ศาสนาที่มุ่งเผยแพร่คำสอนของศาสนามากกว่า

2. องค์ประกอบของสำนักนอกรีต

ผู้เรียบเรียงได้ค้นหาความหมายหรือคำนิยามของลัทธินอกรีตหรือเสียเจี้ยว (邪教) จากพจนานุกรมหรือวิทยานุกรมภาษาจีนหลายเล่มที่ค่อนข้างเก่าแต่ไม่พบคำนี้ จะมีปรากฏก็จากพจนานุกรมรุ่นใหม่เท่านั้น ซึ่งพอจะอนุมานได้ว่าคำศัพท์นี้เพิ่งจะมีการใช้เรียกมาไม่นานนัก ดังเช่น ในพจนานุกรม Xiandai Hanyu Guifan Cidian (现代汉语规范词典) ปี พ.ศ. 2557 หน้า 1452 ได้ให้ความหมายแปลไว้ว่า “邪教” xiejiao เป็นคำนามหมายถึง เป็นองค์กรนอกกฎหมายที่เป็นอันตรายต่อสังคมโดยใช้ศาสนาเป็นธงนำในการชักจูงของผู้คน และในพจนานุกรมจีนไทย (汉泰词典) พ.ศ. 2553 หน้า 1137 ได้ให้ความหมายว่า “ลัทธินอกรีต, ลัทธิที่สอนให้คนกระทำผิด” เป็นต้น

อย่างไรก็ตาม จากการค้นหาผ่านเว็บไซต์ Baidu (百度) ซึ่งเปรียบเสมือน Wikipedia ของจีนก็ได้เนื้อหาที่ละเอียดดียาวถึง 19 หน้า ซึ่งมีสาระน่าสนใจโดยได้กล่าวถึงเรื่องนี้ทั้งในด้านประวัติศาสตร์ นิติศาสตร์และสังคมศาสตร์ไว้อย่างครบครัน ซึ่งผู้แปลเรียบเรียงจะขอสรุปเป็นลำดับต่อไป โดยจะขอเริ่มในเชิงประวัติศาสตร์เป็นลำดับแรกดังนี้

2.1 สำนักนอกรีตในด้านประวัติศาสตร์ของจีน

อาจกล่าวได้ว่า ลัทธินอกรีตได้มีกำเนิดมานับตั้งแต่ในยุคสมัยของราชวงศ์เหนือ-ใต้ (南北朝) ปี พ.ศ. 963-1132 ศาสนาพุทธได้แพร่เข้าสู่จีนแล้วในนิกายมหายาน ซึ่งมีสาขาย่อยเป็นสำนักต่างๆ เช่น สำนักบัวขาว (白莲宗) สำนักเมฆขาว (白云宗) เป็นต้น โดยเฉพาะพระศรีอริยเมตไตรย (弥勒教) ได้เป็นที่นิยมนับถือไปทั่วจากชนชั้นระดับสูงลง

ไปสู่ระดับล่าง มีการรวมชาวบ้านกับพระสงฆ์และชีเข้าเป็นกลุ่มเรียกว่า อี้ (邑) คล้ายกับเมืองหรืออำเภอ ก่อความวุ่นวายด้วยคำสอนที่นอกกริต เช่น การฆ่ามนุษย์จะบรรลุลูต์แดนสวรรค์ได้ เป็นต้น

ในสมัยราชวงศ์ซ่ง (宋) ปี พ.ศ. 1503-1823 นั้น พุทธศาสนาแยกออกได้เป็น ฝ่ายที่สอนตรงตามหลักพุทธ และฝ่ายที่แปลกแยกออกไปตามการตีความของเจ้าสำนักเพื่อโน้มน้าวจิตใจของชาวบ้าน ซึ่งแม้จะถูกทางการปราบปรามแต่ก็ไม่อาจจะหมดสิ้นไปได้

จนถึงยุคของราชวงศ์หยวน (元) พ.ศ. 1823-1911 สำนักนอกริตเหล่านี้ก็ยังคงดำรงสืบเนื่องมา และมีสำนักบัวขาว สำนักเมฆขาว และสำนักหมอนี่เจี้ยว (摩尼教) หรือ หมิงเจี้ยว (明教) หรือ Manicheism ในภาษาอังกฤษ เป็น 3 สำนักใหญ่ที่มีบทบาทในสังคมบ้านเมือง โดยเฉพาะสำนักบัวขาวนั้น แม้ว่าจะมีบทสวดพุทธมนต์ แต่ก็ได้แปรเปลี่ยนไปเป็นรูปแบบของสภาคัมลัษ ซึ่งไม่ต่างไปจากสำนักนอกริตเท่าใดนัก (ดังมีปรากฏในนิยายและภาพยนตร์กำลังภายในของจีนอยู่มาก ซึ่งชาวไทยจะรู้จักกันดี : ผู้แปลเรียบเรียง) และต่อมาในช่วงปลายราชวงศ์หยวนสำนักใหญ่ทั้ง 3 สำนักได้หลอมเข้าด้วยกันแพร่เข้าไปในมวลชนรากหญ้า เกิดการกระตุ้นให้ชาวบ้านก่อความวุ่นวายทางสังคมขึ้น

ต่อมาในช่วงของราชวงศ์หมิง (明) พ.ศ. 1911-2187 และราชวงศ์ชิง (清) พ.ศ. 2187-2454 มีเอกลักษณ์ที่เด่นชัด 3 ประการ คือ (1) มีสำนักต่างๆ เกิดขึ้นมากมาย และแพร่หลายกว้างขวาง (2) มีสำนักบัวขาวที่แยกเป็นกลุ่มพระศรีอริยมเตไตรย เป็นแกนหลัก ผู้เลื่อมใสศรัทธามีความหลากหลายทั้งระดับบนและล่าง และ (3) การต่อต้านสังคมและทางการของสำนักนอกริตเกิดขึ้นอย่างแจ้งชัด และทางการก็เพิ่มการปราบปรามอย่างเข้มข้นมากขึ้นตามลำดับ

ที่จะต้องกล่าวถึงก็คือ จูหยวนจาง (朱元璋) ผู้ล้มราชวงศ์หยวนและตั้งตนเป็นฮ่องเต้ครั้งแรกของราชวงศ์หมิง ในช่วงที่ยังเป็นชาวบ้านก็ได้เข้าร่วมกับสำนักนอกริตเหล่านี้ แต่เมื่อยึดอำนาจประเทศได้แล้วก็เปลี่ยนมาปราบปรามออกกฎหมายห้ามชาวบ้านเข้าเป็นสมาชิกของสำนักเหล่านี้

ในสมัยราชวงศ์ซิงนั้น จากการทำลายล้างราชวงศ์หมิง ก็มีกลุ่มก้อนที่ซ่อนสมุดต่อต้านแต่ก็ถูกปราบปรามเช่นเดียวกัน อย่างไรก็ตามในสมัยของฮ่องเต้คังซี (康熙) และหยงเจิ้ง (雍正) ซึ่งมีใจใฝ่รัฐชีวิตประชาชนและได้ปลอมตัวเป็นชาวบ้านเสด็จไปตามสถานที่ต่างๆ อย่างลับๆ ดังที่มี

นิยายและภาพยนตร์ออกฉายหลายเรื่อง ทางทางจึงมิได้มีการดำเนินการในเรื่องนี้เท่าใดนัก จนเมื่อถึงยุคของเฉียนหลง (乾隆) และเจียชิ่ง (嘉庆) มีสำนักต่างๆ ผุดขึ้นมาทั่วจนมีการบันทึกไว้ว่ามีกว่า 300-400 สำนัก

ในสมัยฮ่องเต้เฉียนหลงนี้ยังได้มีการกำหนดให้สำนักหนึ่งของศาสนาอิสลาม ซึ่งแพร่เข้าจีนในกลางคริสต์ศตวรรษที่ 7 ว่าเป็นสำนักนอกริต คือ เจ้อเหอเหรินเสี่ย (哲合忍耶) หรือเรียกกันทั่วไปว่าเสี่ยวปั๋วจื่อเจี้ยว (血脖子教) ซึ่งตั้งขึ้นที่บริเวณภาคตะวันตกเฉียงเหนือของจีนซึ่งมีชนเผ่าหุย (回) ที่นับถือศาสนาอิสลามอาศัยอยู่มากและได้ก่อความวุ่นวายขึ้นเรื่อยๆ แต่ต่อมาหลังจากปี 2501 รัฐบาลจีนได้มีการปฏิรูปศาสนาครั้งใหญ่จึงได้ยกเลิกการกำหนดข้างต้นนี้ไป

หลังจากที่มีการเปลี่ยนแปลงประเทศเป็นสาธารณรัฐในปี 2454 จนถึงปี 2483 ยังมีสำนักนอกริตเกิดขึ้นประปราย อาทิ สำนักอี้กั้วนเต้า (一贯道) ซึ่งรวมเอาศาสนาต่างๆ เข้าด้วยกัน และแบ่งโลกเป็น 3 ยุค คือ ยุคพระอาทิตย์สีแดง ยุคพระอาทิตย์สีเขียว และยุคพระอาทิตย์สีขาว แต่ละยุคมีอายุ 18,000 ปี และขณะนั้นเป็นปลายยุคพระอาทิตย์สีขาวซึ่งโลกจะพินาศ ผู้ที่ไม่นับถือจะประสบภัยพิบัติ สำนักแห่งนี้แพร่ขยายเข้าไปถึงเจ้าหน้าที่ระดับสูงของรัฐบาลช่วงนายววงจิงไวที่ญี่ปุ่นตั้งขึ้น และได้สืบต่อมาถึงช่วงการต่อสู้ระหว่างพรรคก๊กมินตั๋งกับพรรคคอมมิวนิสต์อีกด้วย

2.2 สำนักนอกริตในด้านรัฐศาสตร์

ตามข้อมูลที่น่ามาจากประเทศตะวันตกโดยเน้นประเทศฝรั่งเศสซึ่งได้มีการศึกษาวิเคราะห์เรื่องลัทธินอกริตหรือสำนักนอกริตเชิงลึก รวมทั้งในอังกฤษและเยอรมนีได้ใช้คำว่า CULT Pseudo Religion ทั้งนี้ องค์กรชาวกรองของฝรั่งเศสได้ชี้ว่า สำนักนอกริตเหล่านี้จะมีลักษณะพิเศษ 10 ประการ ซึ่งจะขอสรุปย่อๆ ว่าประกอบด้วย การควบคุมจิตใจ ความคิด การร่วมบริจาคเงินบำรุง การละทิ้งออกจากสังคม การล่วงละเมิดต่อสมาชิก เป็นต้น

นอกจากนี้แล้ว ในด้านการเมืองหรือรัฐศาสตร์นั้น กล่าวได้ว่า ในช่วงแรกของศาสนาคริสต์ ผู้ครองอาณาจักรโรมันได้พึงเล็งการเกิดขึ้นของศาสนาคริสต์ว่าจะเป็นการภัยต่อความมั่นคง จึงได้ทำปราบปรามอย่างรุนแรงจนถึงช่วงคริสต์ศตวรรษที่ 4 พระเจ้าคอนสแตนติน ผู้ครองโรมันในขณะนั้นได้ทดลองใช้ศาสนาคริสต์ในการรวบรวมความเป็นเอกภาพของอาณาจักรและขยายขอบเขตออกไป จนเกิดการเปลี่ยนแปลง

ขนานใหญ่ยอมรับเอาศาสนาคริสต์เป็นศาสนาประจำชาติ ต่อมาในสมัยกลางของประวัติศาสตร์ตะวันตก เกิดการแบ่งแยกในศาสนาคริสต์และนิกายที่เกิดขึ้นใหม่ก็ถูกกล่าวหาว่าเป็นพวกนอกรีตมีการต่อสู้ขัดแย้งกว่า 30 ปี จนแยกออกเป็นฝ่ายคริสตังและคริสเตียน ในช่วงต่อมาที่ฮิตเลอร์ปกครองเยอรมนีด้วยลัทธินาซี ก็ได้ปราบปรามพวกยิวซึ่งนับถือศาสนายิวหรือพระโยฮาวาวิทเนส ก็ถูกจัดเป็นพวกนอกรีตเช่นกัน

2.3 สำนักนอกรีตในด้านนิติศาสตร์

ตามประมวลกฎหมายอาญาของจีนมาตรา 300 ได้บัญญัติไว้ว่า “องค์กรหรือการใช้ช่องทางขององค์กรจัดตั้งองค์กรนอกรีต หรือใช้การเชื่อมถึงมงายละเมิดกฎหมายของบ้านเมือง และกฎหมายการปกครองของบ้านเมือง จะได้รับโทษลงอาญา 3-7 ปี ส่วนที่มีการกระทำที่ร้ายแรงจะมีโทษทางอาญาสูงกว่า 7 ปี หากมีการหลอกลวงผู้อื่นจนเสียชีวิต ก็จะได้รับโทษตามกฎหมาย หากมีการหลอกลวงข่มขืนสตรี หลอกลวงทรัพย์สินจะถูกลงโทษตามมาตรา 236” เป็นต้น

นอกจากนี้ ยังมีรายงานคำอธิบายของศาลสูงและอัยการสูงสุดของจีนที่ชี้แจงข้อสงสัยเกี่ยวกับเรื่องสำนักนอกรีตนี้ไว้ 10 ข้อ ซึ่งเป็นการตีกรอบมาตราข้างต้นให้มีความชัดเจนมากขึ้น ซึ่งผู้เขียนจะไม่ลงไปในรายละเอียด อาทิ ลักษณะของสำนักนอกรีตตามมาตรา 300 ลักษณะการกระทำที่เข้าข่ายมาตรา 300 การจัดว่าเป็นโทษหนักที่เข้าข่ายมาตรา 300 วรรค 2 ในเรื่องบาดเจ็บและเสียชีวิต หรือส่งผลกระทบต่อร้ายแรง กรณีที่เป็นภัยต่อสังคมหรือบ้านเมืองจะมีโทษตามประมวลกฎหมายอาญา มาตรา 103 มาตรา 105 และมาตรา 113 ทรัพย์สินและอุปกรณ์ที่ใช้กระทำผิดจะถูกยึดตามกฎหมาย ผู้ที่ยอมรับผิดเข้ามอบตัว หรือช่วยเหลือทางการ จะได้รับการลดโทษตามกฎหมายและข้อสุดท้ายผู้ที่ถูกหลอกลวง หรือถูกบังคับให้เข้าร่วมแต่ได้ถอนตัวออกมา จะไม่ถูกลงโทษทางกฎหมาย

3. สำนักนอกรีตของจีนในปัจจุบัน

ปัจจุบันทางการจีนได้กำหนดว่านอกเหนือไปจากสำนักฝ่าหลุนกงซึ่งมีขนาดใหญ่ที่สุดและเป็นที่ยึดมั่นแล้ว มีกลุ่มลัทธินอกรีตตามกฎหมายของจีนอีก 14 สำนักได้แก่

3.1 กลุ่มร้องเรียก (呼喊派)

สภาพของกลุ่ม จัดตั้งขึ้นโดยนายหลี่ฉางอ้าย (李常愛) ที่สหรัฐฯ เมื่อปี 2505 และแพร่ขยายเข้าสู่จีนในปี 2522

ในปี 2526 ได้กระจายไปตามมณฑลต่างๆ 20 มณฑล และเมือง 360 แห่ง มีผู้ถูกหลอกให้เข้ารีตจำนวนกว่า 200,000 คน

เอกลักษณ์ของกลุ่ม นายหลี่ชอบใช้วลีที่ว่า “คริสเตียนคือตนเอง ตนเองคือคริสเตียน” คดีฆาตกรรมที่เมืองเจ้าหยวนซานในข้างต้นก็เกิดขึ้นจากแกนนำในเซตเฮยหลงเจียงของกลุ่มนี้ ในช่วงหลายปีมานี้ ทางกลุ่มยังได้แยกออกเป็นแขนงต่างๆ ซึ่งมีชื่อเรียกโดยเฉพาะของตนอีก 4-5 แขนงด้วย

3.2 กลุ่มศิษยานุศิษย์ผู้ขี้ (徒弟会)

สภาพของกลุ่ม นายหลี่ซานเป่า (李三保) ชาวนาในมณฑลส่านซีตั้งขึ้นเมื่อปี 2532 ต่อมาในปี 2538 ก็มีสมาชิกจำนวนถึงกว่า 350,000 คน โดยแพร่ขยายไปกว่า 14 มณฑล

เอกลักษณ์ของกลุ่ม นายหลี่ชานนามให้ตนเองว่าเป็น “คริสเตียนที่พระเจ้าทรงสร้างขึ้นมา” หรือ “บุตรของพระเจ้า” มีพลังวิเศษสามารถสร้างปรากฏการณ์มหัศจรรย์และรักษาโรคให้หายขาดได้ แต่กลับทำให้เสียชีวิต สาวกจะต้องสวดมนต์ทั้งวันละทั้งชีวิตประจำวัน

3.3 กลุ่มสำนักครอบคลุมรอบด้าน (全范围教会)

สภาพของกลุ่ม นายสวีหย่งเจ้อ (徐永泽) ชาวมณฑลเหอหนานตั้งขึ้นบนยอดเขาผิงเซียงซาน (平项山) เมื่อปี 2527 มีสมาชิกรวมหลายหมื่นคน โดยแพร่ไปกว่า 15 มณฑล

เอกลักษณ์ของกลุ่ม นายสวีได้เขียนหนังสือชื่อ “โครงการสร้างสำนัก” โดยเสนอให้มี “การบรรลุให้จีนมีพื้นฐานวัฒนธรรมเชิงคริสเตียน เชิงคัมภีร์ประเสริฐ” มีระบบประเทศเชิงสำนักคริสเตียน เพื่อร่วมกันปกครองกับพระเจ้า ทำให้สาวกเฝ้าแต่รอวันดังกล่าวกัน

3.4 กลุ่มวิญญานศักดิ์สิทธิ์ (灵灵教)

สภาพของกลุ่ม นายหัวเสวี่เหอ (华雪和) ชาวนาในมณฑลเจียงซูตั้งขึ้นเมื่อปี 2526 จนถึงปี 2533 มีสมาชิก 15,000 คน เป็นการรวมกลุ่มที่ค่อนข้างหลวมแต่ก็มีการแบ่งงานที่ชัดเจน

เอกลักษณ์ของกลุ่ม นายหัวได้ชานนามตนเองว่า “พระเยซูองค์ที่ 2 หัวหน้าของคริสเตียน” และเป็น “พระเยซูที่ทรงจุดเป็นมนุษย์ ครั้งที่ 2” ชักจูงให้สาวกมาเข้ารีตเพื่อรอดพ้นจากวันสิ้นโลก

3.5 กลุ่มพันธะสัญญาใหม่ (新约教会)

สภาพของกลุ่ม ตั้งขึ้นโดยเหมยฉี (梅绮 หรือ 江端仪 เจียงตวนอี) ดาราภาพยนตร์สาวชาวฮ่องกงในปี 2503 ต่อมาบุตรสาวชื่อจางลูได้สืบทอดไปขยายที่ไต้หวัน และปี 2507 มีการแตกแขนงย่อยไปตามเมืองอื่นๆ ใน 20 มณฑลและตัวเมือง

เอกลักษณ์ของกลุ่ม ทั้งผู้ตั้งและแกนนำต่างเรียกตนเองว่า “ผู้รู้ก่อน” (先知) เป็นตัวแทนของพระเจ้าสูงสุดมาใช้อำนาจของพระเจ้า และประกาศว่า “จะล้มประเทศชาติของมนุษย์โลก เพื่อสร้างประเทศของพระเจ้าขึ้นแทน”

3.6 กลุ่มวิถีพระกวนอิม (观音法门)

สภาพของกลุ่ม นายชื่อชิงไห่ (释清海) ชาวจีนสัญชาติอังกฤษตั้งขึ้นที่ไต้หวันเมื่อปี 2531 และต่อมาเดือนพฤษภาคม 2541 นายสวีเจียงเจียง (许成江) แกนนำคนสำคัญได้ตั้งสาขาย่อยขึ้นมีสมาชิกเข้ารีต 5,000 คน

เอกลักษณ์ของกลุ่ม นายชื่อได้ตั้งตนเองเป็น “ปรมาจารย์ชิงไห่” (清海无上师) ซึ่งมีฐานะเทียบเท่าพระศากยมุนี พระเยซู และพระโมฮัมหมัด เป็นต้น

3.7 กลุ่มเจ้าแห่งเทพ (主神教)

สภาพของกลุ่ม นายหลิวเจียหยวน (刘家园) ตั้งขึ้นเมื่อปี 2536 ในกลุ่มจะแบ่งสมาชิกออกเป็นระดับต่างๆ รวม 7 ระดับ เช่น ระดับมณฑล และระดับทำงาน เป็นต้น

เอกลักษณ์ของกลุ่ม นายหลิวได้ตั้งตนเองเป็น “เจ้าแห่งเทพ” เผยแพร่คำทำนายว่า “วันสุดท้ายของโลกใกล้จะมาถึง มีแต่ผู้ที่นับถือ “เจ้าแห่งเทพ” เท่านั้นที่จะได้รับความช่วยเหลือ ต้องสามัคคีอยู่กับ “เจ้าแห่งเทพ” และร่วมกันสร้างประเทศของเทพ เป็นต้น

3.8 กลุ่มได้รับการแต่งตั้งให้เป็นเทพเจ้า (被立王)

สภาพของกลุ่ม นายอู๋หยางหมิง (吴扬明) แกนนำสำคัญของกลุ่มร้องเรียกได้แยกมาตั้งขึ้นเมื่อปี 2531 และมีสมาชิกนับหมื่นคนภายในกลุ่มได้แบ่งออกเป็น “เทพบิดร” “ผู้รับคำสั่ง” รวม 5 ระดับ ได้กำหนดระเบียบที่เข้มงวด

เอกลักษณ์ของกลุ่ม นายอู๋ได้ใช้ประโยชน์จากคำว่า “ได้รับการแต่งตั้ง” (被立) ซึ่งมีอยู่ในคัมภีร์ไบเบิลมาตั้งตนเองเป็น “เทพเจ้าที่ได้รับการแต่งตั้ง” และประกาศว่า “วันสิ้นโลกใกล้จะมาถึงแล้ว ผู้ที่เชื่อถือตนจึงจะได้อยู่รอด และหากไม่เชื่อถือก็จะถูกลงโทษประหาร”

3.9 กลุ่มรวมเป็นหนึ่งเดียว (统一教)

สภาพของกลุ่ม นายเหวินเซียนหมิง (文鲜明) ชาวเกาหลีใต้สัญชาติสหรัฐฯ ตั้งขึ้นเมื่อปี 2497 ในชื่อเต็มว่า “สหพันธคริสตธรรมเป็นหนึ่งเดียวแห่งโลก” (世界基督教统一神灵协会) ที่เมืองปูซานในเกาหลีใต้

เอกลักษณ์ของกลุ่ม กลุ่มได้กำหนดกฎระเบียบให้สมาชิกต้องมีความสัมพันธ์ทางเพศกับเพศตรงข้าม ซึ่งเรียกว่า “การล้างบาป” (洗礼) และมิงงานสมรสหมู่ขนาดใหญ่ข้ามชาติที่จัดโดยนายเหวิน

3.10 กลุ่มคนรับใช้สามหน่วย (王班仆人派)

สภาพของกลุ่ม ตั้งขึ้นโดยนายสวีเหวินคู (徐文库 หรืออีกชื่อหนึ่งคือ สวีชวงฟู 徐双富) ชาวอำเภอเจิ้งผิง ในมณฑลเหอหนาน สมาชิกของกลุ่มแบ่งออกเป็นระดับ “คนรับใช้ใหญ่” และ “คนรับใช้รอง” เป็นต้น รวม 6 ระดับ มีกิจกรรมแพร่หลายไป 18 มณฑลและเมือง

เอกลักษณ์ของกลุ่ม เผยแพร่คำกล่าววว่า “จะมีอุบัติเหตุร้ายแรงและเกิดขึ้นในโลกใบนี้ และวันสุดท้ายของโลกมาถึง มีแต่เพียงกลุ่มคนรับใช้สามหน่วยเท่านั้นที่เป็นผู้ที่บรรลุธรรมอย่างแท้จริง”

3.11 กลุ่มเซียนศักดิ์สิทธิ์และพุทธที่แท้จริง (灵仙真佛宗)

สภาพของกลุ่ม ตั้งขึ้นโดยนายหูเซียงเยียน (虎胜彦) สัญชาติสหรัฐฯ เมื่อปี 2522 มีสำนักงานใหญ่อยู่ที่วัดเหลยตัวชื่อ (雷躲寺) เมืองซีเอตเทิล สหรัฐฯ

เอกลักษณ์ของกลุ่ม นายหลูได้ตั้งตนเองเป็น “พระพุทธที่มีชีวิต” (活佛) และ “องค์พุทธ” (佛主)

3.12 บุตรของพระผู้เป็นเจ้า (灵父之儿女)

สภาพของกลุ่ม “บุตรของพระเจ้า” หรือ “ครอบครัวที่รัก” (爱的家庭) ตั้งขึ้นโดยนายเดวิด มอร์ซี ปาร์เกอร์ที่สหรัฐฯ เมื่อปี 2511 โดยมีหน่วยพื้นฐานอยู่ที่ครอบครัว และกองบัญชาการสูงสุดคือ “พระราชวัง” โดยนายเดวิด ตั้งตัวเป็น “กษัตริย์”

เอกลักษณ์ของกลุ่ม โจมตีระบบสังคมและการรับรู้ทุกสิ่งและประกาศว่า “ความรักของพระเจ้าก็คือเซ็กซ์” ภายในครอบครัวจะใช้ชีวิตร่วมกันและมีเซ็กซ์หมู่

3.13 กลุ่มสมาคมเผยแพร่ศาสนาต้าหมี่ (达米宣教会)

สภาพของกลุ่ม นายหลี่ฉางหลิน (李长林) ชาวเกาหลีใต้ตั้งขึ้นเมื่อปี 2531 มีองค์กรสูงสุดคือ “สำนักงานใหญ่

ของสมาคมเผยแพร่ศาสนาต้าหมี่”

เอกลักษณ์ของกลุ่ม กลุ่มมีภาระสำคัญคือการประกาศเผยแพร่ “เรื่องวันสิ้นโลก” โดยเคยประกาศว่า เวลา 23.00 น. ของวันที่ 28 ตุลาคม 2535 เป็นการเริ่มต้นของวันสิ้นโลก

3.14 กลุ่มสมาคมเผยแพร่เสียงแห่งความสุข เอเลียห์แห่งโลก (世界以利亚福音宣教会)

สภาพของกลุ่ม นายเฉียวเจี๋ยฮู (朴叫呼) ชาวเกาหลีใต้ตั้งขึ้นเมื่อปี 2523 สมาชิกจะถูกแบ่งออกเป็น “พระเจ้าเป็นเจ้า” (上帝) และผู้จัดการรวม 5 ระดับ ได้แพร่เข้าสู่จีนเมื่อปี 2536

เอกลักษณ์ของกลุ่ม นายเฉียวได้ขนานนามตนเองว่าเป็น “เอเลียห์” ผู้รู้ก่อนล่วงหน้าคนสุดท้าย และเรียกร้องให้สมาชิกถือเอา “หินภูเขาเทพเจ้า” (石) เป็นที่บูชา และเรียกกลุ่มของตนว่า “ประเทศหินภูเขา” (石国)

4. บทส่งท้าย

ก่อนจบบทความเรื่องนี้ ผู้แปลเรียบเรียงขอเพิ่มเติมเกี่ยวกับศาสนาในจีนโดยนำบทบัญญัติในรัฐธรรมนูญของจีนฉบับล่าสุดซึ่งเป็นการแก้ไขปรับปรุงครั้งที่ 5 และประกาศใช้เมื่อวันที่ 14 มีนาคม 2547 ซึ่งมีบทบัญญัติเกี่ยวกับศาสนาไว้ในบทที่ 2 มาตรา 36 มีความแปลได้ดังนี้

“มาตรา 36 พลเมืองของสาธารณรัฐประชาชนจีนมีเสรีภาพในการนับถือศาสนา

องค์กรหรือหน่วยงานใดของรัฐ องค์กรทางสังคม และส่วนบุคคลไม่อาจจะบังคับให้พลเมืองนับถือศาสนาหรือไม่นับถือศาสนา และไม่เลือกปฏิบัติต่อพลเมืองที่นับถือศาสนาหรือไม่นับถือศาสนา

รัฐจะคุ้มครองกิจกรรมทางศาสนาที่เป็นไปตามปกติ บุคคลใดๆ ไม่อาจจะใช้ศาสนาเพื่อทำลายระเบียบของสังคม ทำร้ายสภาวะสงบสุขของพลเมือง หรือขัดขวางกิจกรรมของระบบการศึกษาของประเทศ

องค์กรทางศาสนาจะต้องไม่ถูกบงการจากอิทธิพลนอกประเทศ”

นอกจากนี้ รัฐบาลยังได้ประกาศใช้กฎระเบียบของสำนักนายกรัฐมนตรีว่าด้วยกิจกรรมด้านศาสนา เมื่อวันที่ 7 กรกฎาคม 2547 มีข้อความรวม 48 มาตรา ซึ่งเป็นรายละเอียดเพิ่มเติมจากบทบัญญัติในรัฐธรรมนูญนอกจากเรื่องเสรีภาพแล้ว ก็เป็นกฎระเบียบเกี่ยวกับการจัดตั้งองค์กร

หน่วยงานทางศาสนา โรงเรียนสอนศาสนา การเผยแพร่สิ่งตีพิมพ์และการจัดกิจกรรมต่างๆ ซึ่งต้องมีการจดทะเบียนและขออนุญาตต่อทางการก่อน เป็นต้น

นอกจากนี้ ก็มีบทที่กำหนดหน้าที่ความรับผิดชอบทางกฎหมาย ซึ่งหากมีการกระทำที่ผิดกฎหมาย ก็อาจจะถูกห้าม หรือระงับจับกุมหรือปรับยึดทรัพย์หรือยุบเป็นต้น โดยมีสำนักกิจการศาสนาซึ่งสังกัดสำนักนายกรัฐมนตรีเป็นฝ่ายกำกับควบคุมดูแลโดยตรง และมีสำนักย่อยๆ ประจำมณฑล เมือง อำเภอลงไปตามลำดับ

นอกจากหน่วยงานของรัฐแล้ว พรรคคอมมิวนิสต์แห่งชาติจีนก็มีหน่วยงานหนึ่งที่มีส่วนเกี่ยวข้องก็คือ ฝ่ายแนวร่วมส่วนกลางพรรคคอมมิวนิสต์จีน (中共中央组织部) หรือ United Front Work Department ซึ่งมีหน้าที่คอยประสานเติมเต็มนโยบายของรัฐบาลเกี่ยวกับกลุ่มผลประโยชน์ต่างๆ ที่มีอยู่นอกพรรคคอมมิวนิสต์จีน อาทิ กลุ่มการเมือง สังคม เศรษฐกิจ และศาสนา โดยมีหน่วยงานย่อยๆ ไปตามมณฑล เมือง และอำเภอเช่นกันในลักษณะทับซ้อนกับสำนักกิจการศาสนาในบางครั้งอีกด้วย

จากที่ได้กล่าวมาทั้งหมดข้างต้น จะเห็นว่าในประเทศจีนนั้นได้ให้เสรีภาพทั้งการนับถือศาสนาและการไม่นับถือศาสนา เนื่องจากหลังจากที่ได้มีการเปลี่ยนการปกครองของประเทศเป็นสังคมนิยม ทางการเงินก็ไม่สนับสนุนการนับถือศาสนาหรือลัทธิความเชื่อใดๆ เพราะเห็นว่าจะเป็นการสร้าง ความแปลกแยกออกไปจากลัทธิคอมมิวนิสต์ที่เป็นแนวทางในการปกครองประเทศ ในขณะที่เดียวกันก็ส่งเสริมปลูกฝังลัทธิคอมมิวนิสต์ให้กับประชาชนทุกคนอย่างเข้มข้นและแม้ว่าประชาชนทุกคนจะไม่ได้เป็นสมาชิกพรรคคอมมิวนิสต์ก็ตาม แต่ผู้ที่เป็นสมาชิกก็มักจะมีโอกาสก้าวหน้าได้มากกว่า

สำหรับประเทศจีนได้รับเอาลัทธิเต๋า ลัทธิขงจื้อ และศาสนาพุทธเป็น 3 ศาสนาหรือความเชื่อหลักของประเทศที่มีผู้นับถือมากที่สุดมาแต่สมัยโบราณ ดังจะพบเห็นได้ในภาพยนตร์ และละครโทรทัศน์ของจีน แต่ปัจจุบันก็มีศาสนาคริสต์ ศาสนาอิสลาม และลัทธิอื่นเผยแพร่เข้าไปและมีการตั้งองค์กรสมาคมศาสนาขึ้น จนมีผู้นับถือไม่น้อยและบางครั้งก็ได้เกิดปัญหากระทบต่อสังคมและการเมือง ทางการเงินจึงมีการควบคุมดูแลที่ค่อนข้างใกล้ชิด ซึ่งเป็นหัวข้อได้อีกเรื่องหนึ่ง หากจะมีการกล่าวถึงต่อไป

วิเคราะห์เศรษฐกิจ – สังคมจีน

เศรษฐกิจก่อนยุคสังคมนิยม “เสี่ยวคัง” และการจัดการเรื่องอาหารของจีน

วรรณรัตน์ ท่าห้อง แปลและเรียบเรียง

“ข้าพเจ้าเชื่อมั่นว่า เมื่อถึงวาระครบรอบศตวรรษในการก่อตั้งพรรคคอมมิวนิสต์แห่งประเทศไทยจีน เป้าหมายเรื่องความสมบูรณ์ในการสร้างสรรค์สังคมที่อยู่ดีกินดี (เสี่ยวคัง) จะเป็นจริง และเมื่อถึงวาระครบรอบศตวรรษของการก่อตั้งจีนใหม่ เป้าหมายในการสร้างประเทศสังคมนิยมที่ทันสมัยซึ่งมีอารยธรรมมั่งคั่งเข้มแข็ง เป็นประชาธิปไตย และผสมกลมกลืนจะเป็นจริง ความฝันในการฟื้นฟูประชาชาติจีนจะเป็นจริงได้อย่างแน่นอน”

-- คำกล่าวของสีจิ้นผิงเมื่อครั้งชมนิทรรศการ “เส้นทางแห่งการฟื้นฟู” ปี 2012

คำกล่าวของสีจิ้นผิง ผู้นำสูงสุดของจีนข้างต้นถูกบันทึกไว้ในเอกสารพรรคเรื่อง หนังสือของผู้ปฏิบัติงานของพรรคคอมมิวนิสต์ว่าด้วย “ความสมบูรณ์สี่ประการ” ในเว็บไซต์ข่าวของพรรคคอมมิวนิสต์จีน (www.theory.people.com.cn) เมื่อช่วงต้นปี 2015¹ ได้แสดงให้เห็นว่า พรรคฯ ได้ให้การพัฒนาชีวิตความเป็นอยู่ของประชาชนเป็นหนึ่งในเข็มมุ่งของการพัฒนาประเทศ โดยหากนับหมุดหมายช่วงเวลาที่กำหนดความสำเร็จให้บรรลุเป้าประสงค์สองประการข้างต้นแล้ว จะเห็นว่า เป้าหมายในการสร้างสรรค์สังคมที่อยู่ดีกินดี หรือสังคมเสี่ยวคัง (小康) เป็นเป้าหมายระยะใกล้ที่ผู้นำจีนกำลังนำพาประเทศให้บรรลุสำเร็จได้ เพราะหากนับระยะเวลาตั้งแต่พรรคฯ ก่อตั้งขึ้นในวันที่ 1 กรกฎาคม 1921 ถึงปี 2015 ก็รวมเป็น 94 ปีแล้ว นั่นหมายความว่าตามกำหนดเวลาและเป้าหมายที่วางไว้ อีก 6 ปีข้างหน้าหรือปี 2021 จีนก็จะเข้าสู่ช่วงเวลาสังคม “เสี่ยวคัง”

หนังสือสำคัญของพรรคฯ ยังได้ขยายความว่า คำว่าสังคมที่อยู่ดีกินดี หรือสังคมเสี่ยวคัง ในที่นี้เมื่อเปรียบเทียบกับ สังคมในอุดมคติ (大同社会) แล้วถือว่าอยู่ในระดับต่ำกว่าหนึ่งขั้น เป็นสังคมที่ชีวิตความเป็นอยู่ดำเนินไปอย่างมีเสถียรภาพ มีเสื้อผ้ามีอาหารพอเพียง ประเทศสงบสุข

บทความชิ้นนี้จึงต้องการนำเสนอความคืบหน้าในการพัฒนาเศรษฐกิจของประเทศจีนว่ามีผลต่อการยกระดับชีวิตความเป็นอยู่ของประชาชนจีนอย่างไรบ้าง พร้อมกันนั้นได้นำเสนอสถานะการจัดการปัญหาเรื่องอาหาร ซึ่งเป็นปัจจัยพื้นฐานของการดำรงชีวิตที่อยู่ดีกินดีที่ผู้นำจีนให้ความสำคัญและกล่าวถึงบ่อยครั้งในปัจจุบัน

ความเป็นอยู่ที่ดีขึ้นกับเศรษฐกิจที่ยังติดกับ?

ปฏิเสธไม่ได้ว่า หลังจากที่ดินจีนได้กลายเป็นประเทศที่มีเศรษฐกิจใหญ่เป็นอันดับสองของโลกเมื่อปี 2010 เป็นต้นมา ฐานะความเป็นอยู่ของชาวจีนที่สะท้อนผ่านการจับจ่ายใช้สอยในสินค้านำเข้าภายในประเทศ หรือการจับจ่ายใช้สอยและการเดินทางออกไปท่องเที่ยวยังต่างประเทศล้วนแสดงให้เห็นแนวโน้มว่าเป็นไปในทางที่ดีขึ้นตามลำดับ

¹ เทรินหมินหวาง 人民网, หนังสือของผู้ปฏิบัติงานของพรรคคอมมิวนิสต์ว่าด้วย “ความสมบูรณ์สี่ประการ” “四个全面” 党员干部读本 [ออนไลน์], 13 มีนาคม 2015. เข้าถึงได้จาก: <http://theory.people.com.cn/n/2015/0313/c394705-26688224.html>

แต่เมื่อมองผ่านเกณฑ์วัดระดับรายได้ในการจัดแบ่งกลุ่มประเทศของธนาคารโลกแล้ว ปรากฏการณ์การพัฒนาของเศรษฐกิจจีนในช่วงที่รายได้รวมของประเทศยังอยู่ในระดับต่ำผ่านมาถึงวันนี้ที่รายได้อยู่ในระดับปานกลาง เป็นความสำเร็จที่เกิดขึ้นได้ง่าย แต่ต่อจากนี้ไปคือการก้าวออกจากการเป็นประเทศในกลุ่มรายได้ระดับปานกลางสู่กลุ่มรายได้ระดับสูงต่างหากที่เป็นความท้าทายที่สำคัญ

“กับดักของกลุ่มรายได้ระดับกลาง” มาจากคำภาษาอังกฤษว่า middle-income trap (中等收入陷阱) เป็นคำบัญญัติขึ้นใหม่และให้ความหมายโดยธนาคารโลกในช่วงปี 2006-2007 นับตั้งแต่นั้นเป็นต้นมา คำศัพท์ดังกล่าวก็ได้รับความสนใจอย่างมากจากผู้กำหนดนโยบายและนักวิชาการเว็บไซต์ของธนาคารโลกอ้างอิงการค้นหาโดย Google Scholar ในเดือนพฤษภาคม 2015 พบว่ามีบทความกว่า 3,000 บทความที่พูดถึงกับดักของกลุ่มรายได้ระดับกลาง และมีบทความอีกประมาณ 300 บทความที่มีคำศัพท์เฉพาะนี้ไว้ในชื่อบทความ²

จากผลการค้นหาดังกล่าว จำนวนที่ปรากฏอาจยังมีได้นับรวมบทความภาษาจีนที่กล่าวถึง “กับดักของกลุ่มรายได้ระดับกลาง” ไปด้วย แต่ก็เชื่อว่าผู้นำหรือนักวิชาการของจีนมิได้ให้ความสำคัญกับคำศัพท์บัญญัติดังกล่าว เพราะความหมายของศัพท์บัญญัติคำนี้สะท้อนความเป็นไปของประเทศในกลุ่มที่มีรายได้ระดับกลาง ซึ่งเป็นการเข้าสู่ช่วงที่การพัฒนาเศรษฐกิจจะพบอุปสรรคจากการหายไปของปัจจัยค่าแรงราคาถูกและการใช้เทคโนโลยีขั้นต่ำที่เคยผลักดันให้เศรษฐกิจเติบโตอย่างรวดเร็ว ด้วยเหตุนี้การพัฒนาเศรษฐกิจของกลุ่มประเทศที่มีระดับรายได้ปานกลางในระยะต่อไป หรือการพัฒนาประเทศที่มีระดับรายได้ปานกลางสู่ระดับรายได้สูง ที่อีกนัยหนึ่งคือการยกระดับประเทศกำลังพัฒนาสู่การเป็นประเทศที่พัฒนาแล้ว จะหยุดชะงักเหมือนติดกับ³ จึงมีความเกี่ยวข้องกับประเทศกำลังพัฒนาขนาดใหญ่อย่างจีน

² Indermit S. Gill and Homi Kharas, *The middle-income trap turns ten* [Online], 26 August 2015. Available from: <http://documents.worldbank.org/curated/en/2015/08/24954519/middle-income-trap-turns-ten>

³ The World Bank, *China 2030: Building a Modern, Harmonious, and Creative High-Income Society* [Online], n.d. Available from: <http://www.worldbank.org/content/dam/Worldbank/document/China-2030-overview.pdf>

แน่นอน แม้จะเป็นเช่นนั้น แต่ที่มาของศัพท์บัญญัติ “กับดักของกลุ่มรายได้ระดับกลาง” มาจากการอธิบายความเป็นไปของประเทศละตินอเมริกาและประเทศตะวันออกกลางที่เคยมีเศรษฐกิจเติบโตต่อเนื่องในอดีต แต่ก็ยังไม่สามารถกลายเป็นประเทศที่พัฒนาแล้วได้

ในบทความเรื่อง *ความสุขของประเทศจะเปลี่ยนเป็นความสุขของประชาชนได้หรือไม่: “กับดักของกลุ่มรายได้ระดับกลาง”* เป็นบททดสอบของจีน ที่เผยแพร่ในเว็บไซต์ชั้นนำของจีนเมื่อปี 2011 ได้กล่าวถึง เม็กซิโก เป็นตัวอย่างประเทศหนึ่งที่ติดกับดักดังกล่าว โดยตลอดช่วงทศวรรษ 1940 ถึงกลางทศวรรษ 1970 เศรษฐกิจของเม็กซิโกเติบโตอย่างแข็งแกร่งอยู่กว่าร้อยละ 6 ต่อปีจนถูกเรียกขานว่าเป็น “มหัศจรรย์เม็กซิโก” แต่ในช่วงครึ่งหลังของทศวรรษนี้ ก็เกิดความเปลี่ยนแปลงและวิกฤตการเงินและเศรษฐกิจ และจบจนปี 2011 จำนวนประชากรที่ยากจนมีถึงร้อยละ 46 ของทั้งประเทศ หนังสือพิมพ์ของเม็กซิโกได้กล่าวว่า เม็กซิโกได้เข้าสู่ “กับดักกลุ่มรายได้ระดับกลาง” และจนช่วงทศวรรษ 1980 รัฐบาลจึงได้เริ่มรับ “ใบสั่งยา” ตามระบบเศรษฐกิจเสรีนิยมใหม่ที่สหรัฐอเมริกาออกให้ กระบวนการการปฏิรูปโดย การโอนกลับเป็นของเอกชน (去国家化) การทำให้เป็นเอกชน (全面私有化) การปล่อยเสรีตลาด (市场自由化) และมาตรการเข้มงวดการปล่อยสินเชื่อ (紧缩银根) ซึ่งล้วนแล้วเป็นใบสั่งที่ให้ผลข้างเคียง คือทำให้เม็กซิโกกลายเป็นประเทศที่ต้องพึ่งพาเศรษฐกิจสหรัฐฯ ขณะที่ผลกระทบอีกด้านหนึ่งต่อความเป็นไปภายในประเทศก็คือ การใช้นโยบายการเก็บภาษีที่ผ่อนปรนให้คนที่มืฐานะร่ำรวย ทำให้ความแตกต่างของคนรวยและคนจนภายในประเทศเพิ่มสูงขึ้น

บทความชิ้นนี้ยังได้ตั้งประเด็นสำคัญว่า จีนจะสามารถรักษาอัตราการพัฒนาเศรษฐกิจให้เข้าไปอยู่ในกลุ่มประเทศที่มีรายได้สูงได้หรือไม่หรือจะติดกับดักกลุ่มรายได้ระดับปานกลางเช่นเดียวกับหลายประเทศ โดยประเด็นดังกล่าวตั้งอยู่บนสมมติฐานที่ว่า การพัฒนาจากประเทศที่มีรายได้ระดับต่ำเป็นประเทศที่มีรายได้ปานกลางนั้น ง่ายกว่าการพัฒนาจากประเทศรายได้ปานกลางสู่ประเทศที่มีรายได้สูง

นอกจากนี้ ผู้เขียนยังได้กล่าวถึงรายงานของธนาคารโลกเรื่อง *The East Asian Renaissance* ที่อ้างการวิเคราะห์ของนักเศรษฐศาสตร์ชั้นนำของโลกสองคนที่เห็นตรงกันว่า เศรษฐกิจของเอเชียตะวันออกมีอนาคตความ

ก้าวหน้าที่ดี และประเทศที่ก้าวไปอยู่ในกลุ่มประเทศที่มีรายได้ระดับสูงล้วนอยู่ในเอเชียตะวันออกทั้งนั้น ซึ่งความเป็นไปของเศรษฐกิจจีนตั้งแต่นั้นจวบจนปี 2015 ก็ไม่ผิดไปจากการคาดการณ์เท่าใดนัก โดยจีนยังคงสามารถรักษาการพัฒนาเศรษฐกิจในอัตราที่ค่อนข้างสูงเมื่อเทียบกับประเทศอื่นๆ ทำให้ค่าเฉลี่ยตัวเลข GDP ต่อคนจากปี 2010 ซึ่งอยู่ที่ 4,514.90 เหรียญสหรัฐ เพิ่มขึ้นในปี 2014 เป็น 7,593.90 เหรียญสหรัฐ (ขณะที่ของไทยนั้นอยู่ที่ 4,802.7 และ 5,560.7 เหรียญสหรัฐ ตามลำดับ)

การเติบโตทางเศรษฐกิจดังกล่าวทำให้จีนถูกจัดอยู่ในกลุ่มประเทศรายได้ปานกลางค่อนข้างสูง ซึ่งทำให้เป้าหมายของการพัฒนาชีวิตความเป็นอยู่ของประชาชนจีนส่วนหนึ่งยกระดับสูงขึ้นตามไปด้วย

ความเปลี่ยนแปลงในการบริโภคของชาวจีนกับข้อเสนอเรื่องความมั่นคงทางอาหาร

การบริโภคที่ดีขึ้นของชาวจีนในปัจจุบันสามารถสะท้อนความเป็นอยู่ที่ดีขึ้นได้ไม่มากนัก และหากเปรียบเทียบกับหลายทศวรรษที่ผ่านมาแล้ว ประชากรจีนในยุคปัจจุบันมีชีวิตความเป็นอยู่ที่ดีขึ้นในทุกด้าน ที่เห็นได้ชัดเจนจากข้อมูลข่าวสารทั่วไปก็คือ การบริโภคสินค้าอุปโภคบริโภคของประชาชนจีนทั้งด้านปริมาณและคุณภาพอยู่ในระดับสูงขึ้น โดยเฉพาะการบริโภคอาหารซึ่งเป็นสิ่งที่ชาวจีนให้ความสำคัญมาแต่โบราณ ดังเห็นได้จากสำนวนจีนซึ่งสะท้อนการให้ความสำคัญต่ออาหารอย่างมากของชาวจีน ที่แปลตรงตามตัวอักษรจีนได้ว่า ราษฎรถือว่าอาหารสำคัญยิ่งฟ้า (民以食为天 หมิน อี้ สือ เทียน เทียน)

เมื่ออาหารเป็นสิ่งพื้นฐานที่ชาวจีนให้ความสำคัญ เช่นนี้ การที่รายได้เฉลี่ยต่อคนของชาวจีนเพิ่มมากขึ้น ก็ได้ส่งผลให้พฤติกรรมกรบริโภคอาหารของประชากรจีนเปลี่ยนแปลงไปในทิศทางเดียวกัน ความเปลี่ยนแปลงของการบริโภคอาหารของประชากรจีนจากบทความเรื่อง *สำรวจมุมมองใหม่ต่อความมั่นคงทางอาหาร (ธัญญาหาร) ของจีน - จากความมั่นคงทางธัญญาหารถึงความมั่นคงทางอาหาร* ที่นำเสนอโดยเว็บไซต์สังเกตการณ์การพัฒนาของจีน (中国发展观察)⁴ ได้สะท้อนความเปลี่ยนแปลงที่เกิดขึ้น

⁴ “นิตยสารสังเกตการณ์การพัฒนาของจีน” เป็นนิตยสารรายเดือนที่มีเนื้อหาหลากหลายแต่มีจุดเน้นในด้านเศรษฐกิจเป็นหลัก บริหารงานโดย ศูนย์วิจัยการพัฒนาของคณะรัฐมนตรี ดูบทความเต็มได้จาก นิตยสาร

ดังนี้

1. ความต้องการธัญพืชลดลง (口粮) ขณะที่ความต้องการอาหารสำหรับสัตว์ (饲料用粮) เพิ่มขึ้น สาเหตุเนื่องจากความต้องการในการบริโภคเนื้อ นม ไข่ของประชากรเพิ่มขึ้น โดยสัดส่วนการบริโภคข้าว (ในบทความว่า ข้าวเปลือก 稻谷 - ผู้เรียบเรียง) ซึ่งเป็นธัญพืชหลักอันดับแรกของประเทศมีแนวโน้มลดลงนับตั้งแต่ทศวรรษ 1990 จากเดิมในปี 1978 สัดส่วนการบริโภคอยู่ที่ร้อยละ 40.30 แต่สามสิบกว่าปีต่อมาหรือในปี 2010 อยู่ที่ร้อยละ 33.58

ขณะที่การบริโภคธัญพืชของประชากรซึ่งในปี 2007 อยู่ที่สัดส่วนร้อยละ 51.61 ถูกคาดการณ์ว่าจะลดลงเหลือเพียงร้อยละ 43 เป็นแนวโน้มลดลงที่สวนทางกับความต้องการอาหารสำหรับสัตว์ที่เพิ่มขึ้นเรื่อยๆ จนเกือบจะเทียบเท่ากับความต้องการบริโภคธัญญาหารซึ่งเป็นอาหารหลัก

การขยายตัวของเมืองทำให้สัดส่วนในการบริโภคอาหารที่มีไขกลุ่มอาหารหลัก (非主食食物) สูงขึ้น เนื่องจากประชากรในเมืองมีความต้องการบริโภคอาหารที่มีไขกลุ่มอาหารหลักเพิ่มสูงขึ้นอย่างรวดเร็ว จากการสำรวจของสำนักงานสถิติแห่งชาติปี 2012 พบว่า ในปี 2011 การบริโภคธัญพืชสำเร็จรูปโดยเฉลี่ยของคนชนบท (ในบทความว่า ชาวนา 农民 - ผู้เรียบเรียง) อยู่ที่ 120 กิโลกรัม แต่การบริโภคของคนเมืองอยู่ที่ประมาณ 80 กิโลกรัม หรือคิดเป็นสัดส่วนน้อยกว่าคนชนบทอยู่ร้อยละ 30 หรือ ขณะที่การบริโภคสินค้าเกษตรอื่นๆ ของคนเมืองสูงกว่าคนชนบท ไม่ว่าจะในกลุ่มผักสดที่สัดส่วนสูงกว่าอยู่ที่ร้อยละ 28 น้ำมันพืชสูงกว่าอยู่ที่ร้อยละ 24 เนื้อสัตว์ (รวมเนื้อหมู เนื้อวัว เนื้อแพะ) สูงกว่าอยู่ที่ร้อยละ 56 สัตว์ปีกสูงกว่าอยู่ที่ร้อยละ 136 ไข่สูงกว่าอยู่ที่ร้อยละ 87 หรือผลิตภัณฑ์จำพวกน้ำสูงกว่าอยู่ที่ร้อยละ 200

2. ระดับความเป็นอยู่ที่ดีขึ้นทำให้แนวคิดในการกินสอดคล้องกับหลักโภชนาการมากขึ้นตามไปด้วย ดังเห็นได้จากหลักฐานประการหนึ่งคือ ความต้องการอาหารที่หลากหลายมากขึ้น ซึ่งเป็นสิ่งสะท้อนระดับการพัฒนาเศรษฐกิจสังคมที่สำคัญ โดยเฉพาะการเปลี่ยนจากการกินอิ่ม (吃饱)

สังเกตการณ์การพัฒนาของจีน 中国发展观察杂志社, การสำรวจมุมมองใหม่ต่อความมั่นคงทางอาหาร (ธัญญาหาร) ของจีน - จากความมั่นคงทางธัญญาหารถึงความมั่นคงทางอาหาร 审视中国粮食安全需要新视角 - 从粮食安全观到食物安全观 [ออนไลน์], 10 เมษายน 2015. เข้าถึงได้จาก: <http://www.chinado.cn/?p=2289>

เป็นการกินที่มีคุณภาพ (吃好、吃健康) นั่นเอง

ความเปลี่ยนแปลงของการบริโภคที่เกิดขึ้นจึงนำมาสู่ข้อเสนอของผู้เขียนท้ายบทความว่า ในภาวะการณ์การบริโภคที่เปลี่ยนแปลงไปของชาวจิ้นในปัจจุบัน ทางการเงินอาจต้องปรับแนวคิดเรื่อง “ความมั่นคงทางอาหาร” เสียใหม่จาก “ความมั่นคงทางธัญญาหาร” (粮食安全) เป็น “ความมั่นคงทางอาหาร” (食物安全) ทั้งนี้ ตั้งแต่ทศวรรษ 1970 ซึ่งเป็นช่วงที่สถานการณ์การผลิตอาหารของโลกลดลง ราคาอาหาร เพิ่มขึ้นจากเดิม 2 เท่า จนเกิดวิกฤตการณ์อาหารร้ายแรงที่สุดในช่วงหลังสงครามโลกครั้งที่สอง องค์การอาหารและเกษตรแห่งสหประชาชาติ (United Nations Food Agriculture Organization, UNFAO) ได้ประชุมสุดยอดอาหารโลกครั้งแรกในเดือนพฤศจิกายน 1974 และได้ออกแนวคิดเรื่อง “ความมั่นคงทางอาหาร” โดยเจตนารมณ์ในเวลานั้นมุ่งที่จะสร้างหลักประกันว่า มนุษย์ทุกคนจะต้องสามารถมีอาหารเพียงพอต่อความต้องการในการดำรงชีวิตและที่จะมีสุขภาพแข็งแรงได้ในทุกเวลาที่ต้องการ นับแต่นั้นเป็นต้นมา จิ้นใช้คำว่า ความมั่นคงทางธัญญาหาร หรือ เหลียงลือ อานฉวน (粮食安全 - “เหลียงลือ” แปลว่าธัญญาหาร “อานฉวน” แปลว่าความมั่นคงหรือความปลอดภัย - ผู้แปลเรียบเรียง) เพื่อสื่อแนวคิด “ความมั่นคงทางอาหาร” ในภาษาไทย หรือ Food Security ในภาษาอังกฤษ แม้คำว่า “เหลียงลือ” จะแปลว่าอาหารทั่วไป แต่ก็มีนัยยะที่จำกัดการให้ความสำคัญกับกลุ่มธัญญาหารเป็นหลัก เพราะคำว่า เหลียง (粮) คือ ธัญพืช ลือ (食) แปลได้ว่า กิน (คำกริยา) หรืออาหาร (คำนาม) หากแต่ปัจจุบันนี้ การบริโภคของชาวจิ้นเปลี่ยนไปแล้ว จากเดิมที่มุ่งเน้นการบริโภคธัญญาหารเป็นการบริโภคอาหารอย่างหลากหลายมากขึ้น ซึ่งผู้เขียนบทความดังกล่าวเห็นว่า สภาพการณ์เช่นนี้ การใช้คำว่า ความมั่นคงทางอาหาร หรือ ลืออู้อานฉวน (食物安全 - “ลืออู้อู” แปลว่า ของกิน อาหาร - ผู้แปลเรียบเรียง) ซึ่งครอบคลุมความหมายกว้างกว่า น่าจะสอดคล้องกับความเป็นไปในปัจจุบันมากกว่า

อย่างไรก็ตาม ข้อเสนอดังกล่าวยังมีได้ถูกหยิบยกขึ้นมาพูดถึงในวงกว้างมากนัก สาเหตุน่าจะเป็นเพราะเฉพาะธัญญาหารแล้ว จิ้นได้ประสบกับภาวะอุปทานในการผลิตไม่เพียงพอต่ออุปสงค์การบริโภคมาตั้งแต่ปี 2004 แม้ว่าในเวลานั้นจะมีปริมาณธัญญาหารมากขึ้นแล้วก็ตาม แม้ว่าหลังจากปี 2004 อุปทานของหน่วยการผลิตได้เพิ่มขึ้นอย่าง

ต่อเนื่องไปจนถึงปี 2008 จนปริมาณการผลิตธัญญาหารมีมากกว่าอุปสงค์ แต่แล้วก็เข้าสู่ภาวะขาดแคลนในปี 2009 จนเมื่อปี 2010 ก็เข้าสู่ภาวะการผลิตไม่เพียงพอต่อความต้องการอีกครั้ง⁵

นอกจากนี้ ตัวเลขทางสถิติของสำนักงานสถิติแห่งชาติของจิ้นได้แสดงให้เห็นว่า ภาวะของรัฐบาลจิ้นในการจัดการเรื่องอาหารให้เพียงพอแก่ความต้องการไม่ใช่เรื่องง่าย ปริมาณการค้าธัญญาหารของโลกซึ่งอยู่ที่ประมาณ 2.5-3 แสนล้านกิโลกรัม⁶ ยังไม่ถึงกึ่งหนึ่งของการบริโภคธัญญาหารหนึ่งปีของจิ้น ส่วนปริมาณการค้าข้าวทั่วโลกก็เท่ากับ 1 ใน 4 ของปริมาณการบริโภคของจิ้นเท่านั้น⁷ ดังนั้นการจัดการอุปทานของธัญญาหารให้เพียงพอแก่ความต้องการบริโภคของประชากรจิ้นจำนวน 1,300 กว่าล้านคนจึงเป็นเรื่องยากเย็นพออยู่แล้ว

ติดตามอ่านต่อได้ในฉบับที่ 4 ต.ค. - ธ.ค. 58



⁵ ฉิวซือ 求实, วิเคราะห์สถานการณ์ความต้องการและความมั่นคงทางอาหาร (ธัญญาหาร) ของจิ้น 中国粮食安全及供需状况分析 [ออนไลน์] 15 กุมภาพันธ์ 2015. เข้าถึงได้จาก: http://www.qsttheory.cn/economy/2015-02/15/c_1114379549.htm

⁶ ในบทความว่า 5-6 แสนล้านจิ้น โดย 1 จิ้นเท่ากับ 0.5 กิโลกรัม

⁷ สำนักงานสถิติแห่งชาติ 中华人民共和国国家统计局, อธิบายความรายงานปี 2014: การผลิตธัญญาหารเพิ่มขึ้นต่อเนื่อง 11 ปี 2014 公报解读: 粮食产量实现“十一连增” [ออนไลน์], 10 มีนาคม 2015. เข้าถึงได้จาก: http://www.stats.gov.cn/tjsj/sjjd/201503/t20150310_691875.html

เรื่องเด่นประจำฉบับ

คำจีนสยาม: ภาพสะท้อนปฏิสัมพันธ์ไทย-จีน*

วรศักดิ์ มหัทธโนบล**

อันว่า “คำจีนสยาม” นั้นคือจันใด?

จากเท่าที่รู้ค่อนข้างชัดเจน พบว่า วัฒนธรรมจีนได้เข้ามาในสังคมไทยตั้งแต่เมื่อครั้งที่สุโขทัยเป็นอาณาจักรที่เรืองอำนาจ และเมื่ออยุธยาเรืองอำนาจในสมัยถัดมา วัฒนธรรมจีนก็ยังคงอยู่ในสังคมไทย และในสมัยอยุธยาเองที่ทำให้รู้ว่า วัฒนธรรมจีนในสังคมไทยนั้น ส่วนหนึ่งนอกจากจะมาในรูปของสินค้าอันเกิดจากการค้าขายแล้ว ภาษาจีนก็นับว่ามีบทบาทอยู่ด้วย

ประเด็นต่อมาคือ เป็นที่รู้กันอีกเช่นกันว่า ดินแดนที่เป็นสยามประเทศนี้หาได้มีคนไทยอาศัยอยู่แต่เพียงชนชาติเดียวไม่ หากยังมีชนชาติอื่นอาศัยอยู่อีกด้วย และนอกจากกลุ่มชนชาติพันธุ์แล้ว ก็ยังมีคนต่างชาติอีกจำนวนไม่น้อยที่ไม่ได้ไปๆ มาๆ ระหว่างสยามกับประเทศแม่ของตน (จะเพื่อค้าขายหรืออะไรก็ตามแต่) แต่เลือกที่จะปักหลักหรือตั้งถิ่นฐานอยู่ในสยาม คนต่างชาติเหล่านี้เมื่ออยู่ไปนานๆ เข้า ก็ถูกกลืนเข้าไปเป็นส่วนหนึ่งของคนสยามในที่สุด

แต่กระนั้น ภายใต้เงื่อนไขข้างต้นก็กลับพบด้วยว่า ในสมัยต้นรัตนโกสินทร์นั้น สยามได้เปิดรับเอาชาวจีนเข้ามาเป็นจำนวนมาก จนอาจเรียกได้ว่ามากกว่ายุคสมัยก่อนหน้านี้นับสิบเท่าหรือร้อยเท่า และมากกว่าชนต่างชาติอื่นๆ แต่ที่แตกต่างอย่างเห็นได้ชัดก็คือ ในบรรดาชาวจีนที่เข้ามายังสยามเหล่านี้เกือบทั้งหมดเป็นสามัญชนธรรมดา หาใช่คนที่ถูกกำหนดหน้าที่ตั้งพนักงานคนหนึ่งที่ต้องสัมพันธ์กับทางการสยามโดยตรงดังที่เป็นมาแต่อดีตไม่

ปรากฏการณ์ที่ว่านี้ ได้ส่งผลให้บทบาทของชาวจีนแตกต่างไปจากชนชาติอื่น คือเป็นบทบาทที่จำต้องสัมพันธ์กับชุมชนไทยอย่างแยกไม่ออก และเมื่อมีจำนวนมาก “ปริมาณ” ที่ว่าจึงนำไปสู่ “คุณภาพ” อันส่งผลต่อการดำรงชีวิตของชุมชนไทยไปด้วย กล่าวอีกอย่างคือ ชาวจีนเหล่านี้ได้ทำให้คนไทยเปิดพื้นที่ของตนเพื่อให้วัฒนธรรมจีนเข้ามาแสดงบทบาทและคนไทยก็นำเอาวัฒนธรรมจีนนั้นมาใช้ในบางส่วนของชีวิตประจำวันไปด้วย

ด้วยปรากฏการณ์ที่ว่านี้เอง ที่ทำให้ทางการสยามพลอยมีความสัมพันธ์กับชาวจีนมากกว่าชนชาติอื่นๆ ไปด้วย และเมื่อชาวจีนเหล่านี้ก็อีกจำนวนไม่น้อยได้ตัดสินใจปักหลักอยู่ในสยาม และเป็นส่วนหนึ่งของพลเมืองในเวลาต่อมาด้วยแล้ว ปริมาณและคุณภาพที่ว่าจึงทำให้ทางการสยามเรียกชาวจีนเหล่านี้แยกออกไปจากชนชาติอื่นๆ ว่า *ชาวจีนสยาม* จะเห็นได้ว่า คำเรียก *ชาวจีนสยาม* นี้จะมีความหมายอยู่ 2 นัย นัยหนึ่งชาวจีนเหล่านี้เป็นส่วนหนึ่งของชาวยุโรป อีกนัยหนึ่ง ถึงจะเป็นชาวยุโรป แต่ก็มีส่วนหนึ่งของชาวยุโรปเป็นชาวยุโรป

อย่างไรก็ตาม คำว่า *จีนสยาม* ไม่ใช่คำที่คนไทยใช้เรียกชาวจีนในชีวิตประจำวัน แต่เป็นคำที่ติดขัดจะเป็นทางการ คือเป็นคำที่ทางการสยามใช้เรียกคนจีนในเวลาที่จะต้องระบุเชื้อชาติให้ชัดเจน คำว่า *จีนสยาม* จึงไม่ใช่คำที่แพร่หลายในการใช้เรียกชาวจีน แต่คนไทยกลับเข้าใจความหมายของคำนี้ดีว่าหมายถึงใคร และในเมื่อยังคงมีปฏิสัมพันธ์กับชาวจีน สังคมไทยจึงรับเอาคำที่ชาวจีนใช้กันมาใช้ในชีวิตของตนบ้าง เหตุฉะนั้น หากกล่าวอย่างเป็นทางการแล้ว คำจีนที่เกิดจากปรากฏการณ์ที่ว่าจึงควรที่จะถูกเรียกว่า *คำจีนสยาม* ไปด้วย

ด้วยเหตุนี้ *คำจีนสยาม* จึงหมายถึง คำจีนหลายสำเนียงที่สืกรใช้กันในสังคมไทยอย่างกว้างขวางระดับหนึ่ง คำเหล่านี้เมื่อถูกสังคมไทยที่มีวัฒนธรรมต่างจากจีนนำมาใช้การออกเสียงจึงอาจจะตรงหรือไม่ตรงกับเสียงเดิมก็ได้ ด้วยว่า

* บทความนี้สังเขปและเรียบเรียงจากบทความชื่อเรื่องเดียวกันที่ตีพิมพ์ใน วรศักดิ์ มหัทธโนบล, *คำจีนสยาม: ภาพสะท้อนปฏิสัมพันธ์ไทย-จีน* (กรุงเทพฯ: สำนักพิมพ์อมรินทร์, 2555).

** ผู้ช่วยศาสตราจารย์ประจำภาควิชาความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ คณะรัฐศาสตร์ จุฬาฯ และผู้อำนวยการศูนย์จีนศึกษา สถาบันเอเชียศึกษา จุฬาฯ

คนไทยไม่ใช่เจ้าของภาษา เช่นเดียวกับความหมายของคำบางคำ ที่เมื่อถึงเวลาหนึ่งก็อาจเปลี่ยนความหมายไปได้เช่นกัน ทั้งนี้โดยมีจุดร่วมที่สำคัญประการหนึ่งอยู่ตรงที่ต่างก็เข้าใจความหมายของคำจีนที่ตนใช้อยู่ และใช้กันมาจนทุกวันนี้

จึงมาเป็นคำจีนสยาม

สยามประเทศแต่เดิมมีความสัมพันธ์กับชนชาติพันธุ์ที่อยู่ติดชายแดนทางภาคเหนือขึ้นไปจนถึงบางส่วนของจีน (มณฑลฮกเกี้ยน) นั้น ก็นับว่าได้มีการถ่ายทอดแลกเปลี่ยนกันทางภาษาอยู่แล้วในระดับหนึ่ง แต่พอถึงเมื่อกว่า 200 ปีก่อนที่ชาวจีนทางภาคใต้ของจีนเข้ามายังสยามนั้น ก็กลับมีการถ่ายทอดแลกเปลี่ยนทางภาษาขึ้นมาอีกระดับหนึ่ง

อย่างไรก็ตาม กาลเวลาที่ผ่านไปพร้อมกับความก้าวหน้าในทางภาษาศาสตร์ ต่อมาภาษาจีนก็ถูกศึกษารวบรวมให้เป็นระบบและมีความลึกซึ้งมากขึ้น จนปัจจุบันนี้นักภาษาศาสตร์สามารถแยกภาษาจีนที่ใช้กันอยู่ในจีนแผ่นดินใหญ่ออกเป็น 7 ถิ่นด้วยกัน ดังนี้

1. ถิ่นภาษากวางฮว่าหรือถิ่นภาษาจีนกลาง ถิ่นนี้จะใช้กันในแถบภาคเหนือของจีนเป็นส่วนใหญ่ในบริเวณและ/หรือบางส่วนของมณฑลเหอเป่ย์ ซานตง ซานซี ส่านซี เหอหนาน หูเป่ย์ เจียงซี เป็นต้น

2. ถิ่นภาษาอู๋ (อู๋หยีว) ถิ่นนี้จะใช้กันในบริเวณและ/หรือบางส่วนของเมืองซูโจว ช่างไห่ (เซี่ยงไฮ้) คุณชาน ฉางโจว หูโจว เวินโจว ไถโจว เป็นต้น ซึ่งสังเกตได้ว่า มักจะเป็นพื้นที่ทางชายฝั่งตะวันออก

3. ถิ่นภาษาเซียง ถิ่นนี้ใช้กันในมณฑลหูหนานเกือบทั้งหมด

4. ถิ่นภาษาก้าน ถิ่นนี้ใช้กันในมณฑลเจียงซี เป็นภาษาที่คล้ายกับภาษาจีนฮากกาหรือจีนแคะ

5. ถิ่นภาษาหมิ่น (หมิ่นหยีว) ถิ่นนี้จะใช้กันในพื้นที่แถบชายฝั่งตะวันออกเช่นกัน ทั้งนี้รวมถึงทางตอนใต้ที่เป็นเขตชั้นในเข้าไป ส่วนพื้นที่ที่ใช้กันก็เช่นบริเวณและ/หรือบางส่วนของฝูโจว กู๋เถียน เซี่ยเหมิน (เอ๋อหมิง) จางโจว ฉะโจว (แต้จิ๋ว) ช่านโถว (ฮัวเถา) และเหวินซาง เป็นต้น

6. ถิ่นภาษาเยว่ (เยว่หยีว) ถิ่นนี้จะใช้กันในบริเวณและ/หรือบางส่วนของมณฑลกว่างตงกับเขตปกครองตนเองกว่างซี เช่น หนานไห่ ชุ่นเต้อ ซินอวีน จงชาน ไถชาน ไคผิง หลอดิ่ง เกาโจว เหลยโจว กุ้ยเถียน เป็นต้น

7. ถิ่นภาษาเค่อเจีย (เค่อเจียหยีว) หรือถิ่นภาษา

ฮากกาหรือจีนแคะ ถิ่นนี้ใช้กันค่อนข้างกระจัดกระจาย คือใช้กันในแถบชายฝั่งทะเลตะวันออกทางตอนใต้และลึกเข้าไปในบางพื้นที่ของมณฑลฮกเกี้ยนของจีนแผ่นดินใหญ่ พื้นที่ที่ใช้จึงกระจายไปตามบริเวณและ/หรือบางส่วนของเหมยเสี้ยน ไถชาน เตี้ยนไป เจียงซี ฉูเจี้ยน กว่างซี ซื่อชว่น หูหนาน เป็นต้น จากทั้งเจ็ดถิ่นดังกล่าวจะเห็นได้ว่า ภาษาจีนที่ใช้กันในสยามนับแต่สมัยรัตนโกสินทร์เรื่อยมานั้น คือภาษาจีนในสายที่ 3 ที่ 4 และที่ 5 ซึ่งก็คือ ถิ่นภาษาหมิ่น ถิ่นภาษาเยว่ และถิ่นภาษาเค่อเจีย ตามลำดับ ซึ่งก็คือภาษาจีนในสำเนียงจีนแต้จิ๋ว จีนฮกเกี้ยน จีนไหหลำ อันเป็นถิ่นภาษาหมิ่น สำเนียงจีนกว่างตงอันเป็นถิ่นภาษาเยว่ และสำเนียงจีนแคะอันเป็นถิ่นภาษาเค่อเจีย

การที่ภาษาใดภาษาหนึ่งจะมีอิทธิพลทำให้อีกสังคมหนึ่งต้องหยิบยืมมาใช้นั้น โดยทั่วไปแล้วมักจะเป็นไปใน 2 ทาง ทางหนึ่ง เป็นการยึดเอียดเชิงบังคับ ในทางนี้มักเป็นไปโดยการใช้อำนาจเข้าครอบครองสังคมนั้นแล้วกดบังคับเอาในทางนี้จะเกิดจากประเทศหนึ่งล่าเมืองขึ้นกระทำต่อเมืองขึ้นของตน อีกทางหนึ่ง เป็นการรับเอาภาษาต่างชาตินั้นมาใช้โดยคนพื้นเมืองเดิมโดยไม่ได้ถูกกดบังคับ และเมื่อใช้ไปนานๆ ก็ติดเข้าไปเป็นส่วนหนึ่งของภาษาที่ตนใช้ไปในที่สุด

ในกรณีที่เกิดกับสยามนั้นเป็นทางหลัง แต่ในทางนี้จะเกิดขึ้นไม่ได้เลยถ้าหากชนชั้นปกครองสยามไม่อนุญาตให้ชาวจีนที่เข้ามามีความเป็นอยู่อย่างค่อนข้างอิสระ ที่สำคัญมณฑลกรุงเทพฯ เป็นถิ่นที่มีชาวจีนมาอาศัยอยู่มากที่สุด สภาพเช่นนี้มีผลต่อการส่งผ่านหรือถ่ายทอดกันทางภาษานานวันเข้าคนไทยก็เริ่มรู้จักและใช้ภาษาจีนที่ละคำสองคำ และพอเวลาล่วงเลยไปอีก คำจีนเหล่านี้ก็เข้าไปเป็นส่วนหนึ่งอยู่ในชีวิตประจำวันของคนไทย และกลายเป็น “คำจีนสยาม” มาจนทุกวันนี้

ในบรรดาชาวจีนกลุ่มภาษาพูด 5 กลุ่มนั้น ปรากฏว่า จีนแต้จิ๋วเป็นกลุ่มภาษาพูดที่ใหญ่ที่สุด คือมีสัดส่วนของกลุ่มสูงถึงเกือบร้อยละ 50 ของชาวจีนทั้งหมดที่อยู่ในสยาม ดังนั้น คำจีนที่ถูกส่งผ่านมายังคนไทยจึงเป็นคำจีนแต้จิ๋วเสียเป็นส่วนใหญ่ และทำให้คำจีนสยามมีพื้นฐานมาจากคำจีนแต้จิ๋วไปด้วย

เกณฑ์ที่พึงประสงค์ในการศึกษาคำจีนสยาม

การศึกษาเกี่ยวกับคำจีนสยามก็ไม่ต่างกับการศึกษาในเรื่องอื่นๆ ที่มักมีเกณฑ์ตั้งเอาไว้เพื่อให้การศึกษามีแนวทาง

ในระดับหนึ่ง และแน่นอนว่า เกณฑ์ที่ว่านี้ย่อมใช้เฉพาะกับการศึกษาในที่นี้เท่านั้น ดังนั้น เกณฑ์นี้จึงอาจใช้ไม่ได้หรืออาจไม่สอดคล้องกับทัศนะของผู้รู้ท่านอื่นๆ ในขณะเดียวกันก็มีอาจกล่าวได้ว่าเป็นเกณฑ์ที่สมบูรณ์ด้วยเช่นกัน เกณฑ์ที่ว่านี้ มีดังนี้

1. **คำที่รู้แน่ว่าเป็นคำจีน** โดยทั่วไปแล้วคำจีนสยามมากกว่าร้อยละ 90 เป็นคำที่รู้แน่อยู่แล้วว่าเป็นคำจีน คำที่ไม่รู้แน่ชัดจะไม่พียงนำมาอธิบาย

2. **คำที่รู้จักและใช้กันโดยทั่วไป** หมายความว่า เมื่อเอ่ยคำใดที่เป็นคำจีนสยามแล้ว คนไทยส่วนใหญ่จะรู้จัก แต่กระนั้นก็ควรกล่าวด้วยว่า คำจีนสยามที่คนไทยทั่วไปรู้จัก บางครั้งก็ขึ้นอยู่กับพื้นที่ด้วย กล่าวคือ อาจไม่ใช่หรือไม่จำเป็น ต้องเป็นคนไทยทั้งประเทศเสมอไป เพราะยังมีคำจีนสยามอีกไม่น้อยที่คนไทยในชนบทอาจไม่รู้จักหรือได้ยินมาก่อน สาเหตุที่เป็นเช่นนี้ก็เพราะคนจีนที่เข้ามาตั้งสยามนับแต่อดีตนั้น ส่วนใหญ่มักจะกระจุกตัวอยู่ในกรุงเทพฯ และเมืองใหญ่ หรือถ้าหากไปตั้งถิ่นฐานในชนบทบ้าง ชนบทนั้นก็มักจะเป็น ชุมชนขนาดใหญ่ ฉะนั้น คนไทยที่ห่างไกลออกไปจากพื้นที่ที่วางใจรู้จักคำจีนสยามน้อยกว่าคนในเมือง หรือคนกรุงเทพฯ และปริมณฑล

3. **คำที่เคยใช้กันในอดีต** จะว่าไปแล้วเกณฑ์นี้ไม่ควรถูกนำมาใช้ เพราะนอกจากจะขัดกับข้อที่ 2 แล้ว ก็ยังเห็นได้ว่า คำจีนสยามในเกณฑ์ข้อนี้จำนวนหนึ่งอาจไม่เป็นที่รู้จักกันในปัจจุบันแล้ว หรือไม่ก็รู้จักแต่ในวงแคบ แต่ที่เลือกเกณฑ์นี้ก็เพราะครั้งหนึ่งคำเหล่านี้เคยมีการใช้กันเป็นปกติมาก่อน และเมื่อสังคมไทยเปลี่ยนแปลงตามกาลเวลา คำเหล่านี้จึงค่อยๆ เลือนไปจากการใช้หรือการรู้จักในที่สุด

ฉะนั้น การเลือกนำคำจีนสยามในกลุ่มนี้มาอธิบาย ในด้านหนึ่งจึงเป็นไปเพื่อต้องการบันทึกให้เห็นว่า ครั้งหนึ่งสังคมไทยเคยใช้คำนี้มาก่อน และเมื่อไม่ใช้แล้วก็จะเห็นต่อไปว่า การเปลี่ยนแปลงของสังคมไทยในแต่ละช่วงมีผลต่อการเปลี่ยนแปลงการใช้ภาษาไม่น้อย ดังนั้น การบันทึกเอาไว้เป็นหลักฐานจึงน่าจะเป็นประโยชน์แก่การศึกษาสังคมไทยเราเอง ได้บ้างไม่มากก็น้อย แต่กระนั้นก็ตาม คำเหล่านี้มีอยู่ไม่มากนัก เช่นคำว่า *ผะหมี่* (การเล่นทายปัญหาแบบหนึ่ง) *ไปเจียม* (เครื่องหมายสำหรับตำแหน่งกรรมการตรวจโต๊ะ) เป็นต้น

4. **คำที่สะท้อนปฏิสัมพันธ์ทางสังคม** คำในกลุ่มนี้หมายถึงคำที่ถูกใช้ในความหมายที่กว้างกว่าความหมายเดิมในคำจีน คือเป็นคำที่อาจคงความหมายเดิมในคำจีนเอาไว้

แต่ก็ถูกใช้ในความหมายอื่นด้วย หรือไม่ก็ใช้โดยใกล้เคียงกับความหมายเดิม คำเหล่านี้สะท้อนให้เห็นถึงปฏิสัมพันธ์ทางสังคมระหว่างวัฒนธรรมจีนกับวัฒนธรรมไทยค่อนข้างสูง ซึ่งอาจแยกอธิบายได้ ดังนี้

ก. **คำที่ถูกนำมาใช้เพื่อเปรียบเทียบ** เป็นคำที่ผู้ใช้ต้องการเปรียบเทียบเพื่อยกย่องหรือเพื่อแสดงถึงความน่าเกรงขามของบุคคล เช่น ถ้าต้องการเปรียบเทียบบุคคลผู้กว้างขวางก็จะใช้คำว่า *ตัวเฮี้ย* ที่แปลว่า พี่ใหญ่ กับบุคคลผู้นั้น เป็นต้น

ข. **คำที่ถูกนำมาใช้เพื่อกระทบกระทั่ง** เป็นคำที่ถูกนำมาใช้กระทบกระทั่งบุคคลเพื่อให้เห็นถึงความไม่พอใจของผู้พูดหรือผู้ใช้ เช่น ถ้าต้องการประชดประชันของบุคคลหรือของกินของใช้บางอย่างโดยอ้างหนึ่งว่า ใช้ไม่ได้ ก็จะใช้คำว่า *เจี้ยะบ่อลิ๊ะ* ที่แปลว่า กินไม่ลง เป็นต้น

ค. **คำที่ถูกนำมาใช้เพื่อตำหนิหรือด่าทอ** เป็นคำที่ถูกนำมาใช้เมื่อผู้ใช้เกิดความไม่พอใจหรือโกรธต่อเรื่องใดเรื่องหนึ่งจนถึงกับต้องตำหนิหรือด่าทออย่างรุนแรง เช่น เมื่อต้องการตำหนิบุคคลที่ทำการใดโดยไม่เอาใจใส่หรือไร้ความรอบคอบก็จะใช้คำว่า *ซีซั่ว* ที่แปลว่า กระจัดกระจายเกลื่อนกลาด ซึ่งหมายถึงการทำอะไรไม่เป็นระบบระเบียบเอาแน่นอนไม่ได้ เป็นต้น

ง. **คำที่ถูกนำมาใช้เพื่อยกย่อง** เป็นคำที่ถูกใช้เมื่อพอใจหรือต้องการชื่นชมบุคคลเพื่อแสดงให้เห็นถึงความรู้สึกนึกคิดของผู้พูดหรือผู้ใช้ เช่น เมื่อเห็นว่าบุคคลคนหนึ่งมีความสามารถอย่างยิ่งยวดก็จะยกย่องด้วยคำที่ฟังดูอาจเกินจริงด้วยคำว่า *ซูฮก* ที่แปลว่า ยอมให้ เป็นต้น

จ. **คำที่ถูกนำมาใช้เพื่อสะท้อนความสัมพันธ์ของบุคคล** เป็นคำที่ใช้สื่อว่าบุคคลหรือสังคมกลุ่มใดมีความสัมพันธ์อยู่ในสถานะใด ดีหรือไม่ดี ชัดแย้งหรือไม่ขัดแย้ง เช่น เมื่อต้องการสื่อว่าความสัมพันธ์ของบุคคล 2 คนหรือ 2 กลุ่มไม่ถูกกันก็จะใช้คำว่า *เกาเหลา* ที่แปลว่า อาหารสูง แล้วต่อมาถูกนำมาใช้ในความหมายของอาหารจีนชั้นดีที่มีวัตถุดิบจำพวกแพงอยู่น้อย¹ หรือเมื่อต้องการสื่อว่าบุคคลได้สมคบคิดหรือร่วมมือกันทำการใดการหนึ่ง ก็จะใช้คำว่า *ฮั่ว* ที่แปลว่า ประณีประนอมสามัคคี หรือใช้คำว่า *ซูเฮี้ย* ที่แปลว่า แพ้ชนะ การสมยอมกัน

¹ “เกาเหลา” เป็นอาหารประเภทก๊วยเตี๋ยวที่ไม่ใส่วัตถุดิบจำพวกแพงหรือเส้น ผู้ที่สั่งเกาเหลามารับประทานจึงถูกล้อว่าเป็นพวกที่ “ไม่กินเส้น” แต่ด้วยเหตุที่คำว่า “ไม่กินเส้น” ในคำไทยมีอีกความหมายหนึ่งว่า หมายถึง คนที่ไม่ถูกกัน คำว่า เกาเหลา จึงถูกนำมาใช้เพื่อล้อความหมายที่ว่านี้ คือ “ไม่กินเส้น”



เป็นต้น

วิเคราะห์คำจีนสยาม

คำจีนสยามที่ปรากฏขึ้นในสังคมไทยได้ถูกใช้งานกลายเป็นส่วนหนึ่งในวิถีชีวิตของคนไทย คำจีนสยามเกิดขึ้นและดำรงอยู่คู่กับสามัญชนคนธรรมดาเป็นส่วนใหญ่ และทำให้แยกกลุ่มคำตามหน้าที่ที่ถูกใช้ ดังนี้

1. กลุ่มคำที่มีความหมายในทางการเมือง เช่น คำว่า ก๊ก กังฉิน ตงฉิน กุนซื่อ จอหงวน ฮ่องเต๋ อ่อง ฯลฯ
2. กลุ่มคำที่มีความหมายในทางเศรษฐกิจ เช่น คำว่า กงสี แป๊ะเจี๊ยะ ห้าง เซ็งลี แก้วแก้ว โชห่วย ฯลฯ
3. กลุ่มคำที่มีความหมายในทางความเชื่อ เช่น คำว่า เขียมซี เขียน เต้าหยิน เต้า กงเต็ก ฯลฯ
4. กลุ่มคำที่มีความหมายในทางโภชนาการ เช่น คำว่า เจี๊ยะ เกาเหลา (ที่เป็นอาหารประเภทหนึ่ง) ก๊วยเตี๋ยว ปาท่องโก๋ ฯลฯ
5. กลุ่มคำที่มีความหมายบ่งบอกสถานะของบุคคล เช่น คำว่า แซ่ กู้ เฮีย เสี่ยวเฮ้อ เตี้ย ซิม ซ้อ ตัวเฮีย ไต้ไผ ลีวล้อ ฯลฯ
6. กลุ่มคำที่มีความหมายในทางสังคม เช่น คำว่า เกาเหลา (ที่หมายถึงความสัมพันธ์ที่ไม่ลงรอยกันของบุคคล) กันเปย เต๊ะเฮีย ต้าอ้วย เกี้ยเซี่ย กากี่นัง ฯลฯ
7. กลุ่มคำที่มีความหมายในทางตำหนิ ตำ ดูแคลน หรือแสดงความรู้สึกเชิงลบ เช่น คำว่า เซ็ง เก้าเจี๊ยะ เก้าเจ้ง

เจี๊ยะป้อโล๊ะ แจกอ๊ก ทุซึ่ บ่อเหยียะโจย ดิงต๋อง เฮงชวย ฯลฯ

8. กลุ่มคำที่มีความหมายเป็นสิ่งของเครื่องใช้และเครื่องประดับ เช่น คำว่า เกี๊ยะ ซิม โต๊ะ เก้าอี้ ปังตอ เทียบ เล่าเต็ง ตะเกียบ หยก ป่าน บุงกี ฯลฯ

9. กลุ่มคำที่มีความหมายในทางสะท้อนอุปนิสัยใจคอและอากัปกิริยาของบุคคล เช่น คำว่า เขียม ลุ้น เหลาซิด เฮี้ยว เฮี้ยบ เสี่ยพะ ก่ากั้น ฯลฯ

10. กลุ่มคำที่มีความหมายในทางการละเล่นและกิจกรรม เช่น คำว่า ปาหี่ ยี่อืด ะหมี จิว หย่าฉ่า ฯลฯ

การแยกกลุ่มคำจีนสยามออกไปตามหน้าที่นั้น นอกจากจะทำให้เห็นภาพโดยกว้างแล้วยังเห็นความหมายของคำแต่ละคำ ว่าส่วนใหญ่หรือแทบทั้งหมดคิดว่าได้จะเป็นคำพ้องๆ ที่สามัญชนคนธรรมดาต่างใช้กันในชีวิตประจำวันของตน ไม่ใช่คำที่สูงส่งหรือศักดิ์สิทธิ์ที่ใช้กันในหมู่ชนชั้นสูง ทั้งนี้ควรกล่าวด้วยว่า นอกจากกลุ่มคำข้างต้นแล้ว ก็ยังมีอีกบางกลุ่มที่ไม่ได้ถูกนำมานับรวมหรือจัดกลุ่มเข้ามาด้วย เนื่องจากเป็นคำที่มีเป็นจำนวนน้อย อย่างคำที่มีความหมายในทางธรรมชาติ เช่น คำว่า ไต้ฝุ่น เป็นต้น

ฉะนั้น การปรากฏขึ้นมาของคำจีนสยามแท้ที่จริงแล้วมิใช่ข้ออะไรอื่น หากคือภาพสะท้อนปฏิสัมพันธ์ที่เป็นไปอย่างแนบแน่นระหว่างคนไทยกับคนจีน จนฝ่ายหนึ่งสามารถรับเอาคำของอีกฝ่ายหนึ่งมาใช้โดยไม่รู้สึกรัดเค็ม เป็นภาพปฏิสัมพันธ์ที่เกิดขึ้นบนพื้นฐานของการยอมรับวัฒนธรรมของกันและกันโดยแท้

เกร็ดและประเด็นน่ารู้เกี่ยวกับจีน

10 อันดับเมืองที่มีความเป็นเมืองเชิงคุณภาพมากที่สุดของจีน

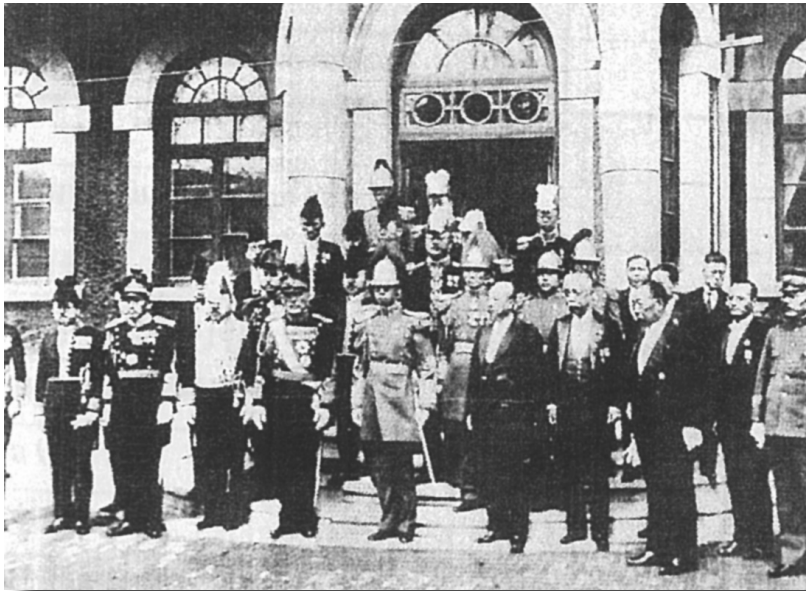
เมื่อเร็วๆ นี้ หน่วยงานด้านการวิจัยและพัฒนาเศรษฐกิจของตัวเมืองขนาดเล็กและขนาดกลางของจีนได้ร่วมกันจัดสัมมนาว่าด้วยการพัฒนาตัวเมืองและปัญหาที่เกี่ยวข้อง และได้จัดลำดับเมืองต่างๆ ในจีนที่มีการพัฒนาตัวเมืองเชิงคุณภาพมากที่สุด โดยนำเอาปัจจัยต่างๆ อาทิ ผลสัมฤทธิ์ของการพัฒนา การใช้ความรู้อย่างเข้มข้น การจัดมลภาวะ การเพิ่มความเป็นสีเขียว และการสร้างความสมานฉันท์ เป็นต้น มาพิจารณาประเมินผลซึ่งมีดังนี้

1. เมืองคุนชาน (昆山市) ในมณฑลเจียงซู
2. เมืองอู่อู๋ (义乌市) ในมณฑลเจ้อเจียง
3. เมืองเซ่าซิง (绍兴市) ในมณฑลเจ้อเจียง
4. เมืองฉางซา (长沙县) ในมณฑลหูหนาน
5. เมืองจางเจียงกั่ง (张家港市) ในมณฑลเจียงซู
6. เมืองเจียงยิ่น (江阴市) ในมณฑลเจียงซู
7. เมืองฉือซี (慈溪市) ในมณฑลเจ้อเจียง
8. เมืองไท่ซาง (太仓市) ในมณฑลเจียงซู
9. เมืองชวงหลิว (双流县) ในมณฑลเสฉวน
10. เมืองไห่เฉิง (海城) ในมณฑลเหลียวหนิง



ชิงรางวัลจีนศึกษา

เพื่อเป็นกิจกรรมร่วมกันระหว่างศูนย์จีนศึกษากับสมาชิกข่าวจีนศึกษาและผู้สนใจทั่วไป กองบรรณาธิการจึงได้จัดให้มีกิจกรรม **ชิงรางวัลจีนศึกษา** โดยให้ท่านสมาชิกและผู้สนใจร่วมเล่นเกมตอบคำถามจากภาพที่ปรากฏอยู่ และส่งคำตอบมาทางอีเมลหรือโทรสารเท่านั้น โดยส่งมาทางอีเมลได้ที่ csc_n303@hotmail.com หรือโทรสารหมายเลข 02-255-1760 (กรุณาส่งชื่อพร้อมที่อยู่แนบมาด้วย ถึงคุณเกศริน) รางวัลที่จะได้รับคือ เป็นสมาชิกข่าวจีนศึกษาฟรี 2 ปี และทางกองบรรณาธิการจะเฉลยคำตอบที่ถูกต้องพร้อมประกาศรายชื่อผู้ที่ได้รับรางวัลจำนวน 5 ท่านแรกให้ทราบในฉบับถัดไป และจะส่งรางวัลไปให้ตามที่อยู่ที่แจ้งมา



คำถาม เป็นภาพของสถานที่สำคัญแห่งหนึ่งในประวัติศาสตร์การเมืองของจีน

คำเฉลยรูปภาพ

ในข่าวจีนศึกษา ปีที่ 16 ฉบับที่ 2 เม.ย. - มิ.ย. 58

เป็นภาพของสถานที่ประชุมสภาผู้แทนประชาชนที่รัฐบาลพรรคก๊กมินตั๋งตั้งขึ้นครั้งที่ 1

ที่ถว่งโจว ในปี 2469

แนะนำหนังสือใหม่และเว็บไซต์



ชื่อหนังสือ	โจวเอินไหล รัฐบุรุษจีน
ผู้แต่ง	เชาวน พงษ์พิชิต
พิมพ์ครั้งที่	1/2558
สำนักพิมพ์	มติชน
จำนวนหน้า	192 หน้า
ราคา	175 บาท
ISBN	978-974-02-1417-5

โจวเอินไหล เป็นบุคคลที่ได้รับการยอมรับในระดับโลกกว่าเป็นผู้ที่มีความสามารถไม่ว่าจะเป็นด้านการต่างประเทศ การเมือง การทหาร เป็นบุคคลที่คิดถึงผลประโยชน์ของชาติเป็นหลักจวบจนช่วงสุดท้ายของชีวิต

หนังสือเล่มนี้เป็นหนังสืออัตชีวประวัติของโจวเอินไหล ที่เรียบเรียงเรื่องราวมาตั้งแต่กำเนิด จุดเริ่มต้นของการเข้าร่วมพรรคคอมมิวนิสต์จีน เส้นทาง การต่อสู้ทางการเมืองภายในประเทศ จนก้าวขึ้นมาเป็นนายกรัฐมนตรีคนแรกของสาธารณรัฐประชาชนจีน พร้อมทั้งรับหน้าที่ในด้านต่างประเทศ อันเป็นความสามารถที่โดดเด่นเป็นที่ประจักษ์แก่นานาชาติ และยังได้กล่าวถึงช่วงบั้นปลายชีวิตจวบจนถึงแก่กรรมด้วย โดยหนทางที่กว่าโจวเอินไหลจะได้รับการยอมรับในระดับโลกนั้นไม่ได้ราบเรียบ แต่กลับเต็มไปด้วยการต่อสู้และการนองเลือด นอกจากนี้ ผู้อ่านจะได้ศึกษาชีวิตของโจวเอินไหลแล้ว ยังสามารถศึกษาประวัติศาสตร์ของพรรคคอมมิวนิสต์จีนผ่านหนังสือเล่มนี้ได้เช่นเดียวกัน

หนังสือ โจวเอินไหล รัฐบุรุษจีน จึงเป็นหนังสืออีกเล่มที่ควรแก่การศึกษา ผู้ที่สนใจสามารถหาซื้อได้ที่ร้านขายหนังสือชั้นนำทั่วไป



บทความวิชาการภาษาไทย วิเคราะห์เหตุการณ์ที่เกิดขึ้นในส่วนต่างๆ ของโลก และภาษาอังกฤษที่ให้ความรู้เรื่องเมืองไทย เปิดดูได้ใน <http://www.thaiworld.org>



ติดตามกิจกรรมของสถาบันเอเชียศึกษาได้ที่ <http://www.ias.chula.ac.th>



ติดตามกิจกรรมของศูนย์จีนศึกษา และความรู้เรื่องจีนได้ที่ <http://www.csc.ias.chula.ac.th>
e-mail : csc.chula@gmail.com

กิจกรรมศูนย์จีนศึกษา

การจัดสัมมนา/เสวนา

วันพฤหัสบดีที่ 10 กันยายน 2558 ศูนย์จีนฯ ร่วมกับ นิตยสารเมืองโบราณ และมูลนิธิเล็ก - ประไพ วิริยะพันธุ์ จัดเวทีเสวนาเรื่อง “จากเหมยโจว... 100 ปีแห่งความเปลี่ยนแปลง” ณ ห้องประชุมชั้น 3 สถาบันเอเชียศึกษา จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ผู้เข้าฟังทั้งหมด 41 คน

การให้สัมภาษณ์และการเป็นวิทยากร

วันพุธที่ 15 กรกฎาคม 2558 ผศ.วรศักดิ์ มหัทธโนบล ผอ.ศูนย์จีนฯ ให้สัมภาษณ์กับหนังสือพิมพ์กรุงเทพธุรกิจ เรื่อง “กว่าจะรู้เท่าทันจีน” โดยได้ตีพิมพ์ในหนังสือพิมพ์ฉบับวันที่ 21 กรกฎาคม

วันพฤหัสบดีที่ 23 กรกฎาคม 2558 ผศ.วรศักดิ์ มหัทธโนบล ผอ.ศูนย์จีนฯ ให้สัมภาษณ์สถานีวิทยุซีอาร์ไอ (CRI) ประเทศไทย เพื่อประกอบสารคดีเรื่อง “คนจีนที่อพยพมาในประเทศไทย”

วันอังคารที่ 25 สิงหาคม 2558 ผศ.วรศักดิ์ มหัทธโนบล ผอ.ศูนย์จีนฯ ได้รับเชิญให้ร่วมเสวนาในประเด็น “ประวัติศาสตร์บาดแผล อุยกูร์ - จีน” ในงานสัมมนาวิชาการเรื่อง “‘ตุรกี - อุยกูร์ - จีน’ กับปัญหาผู้อพยพข้ามชาติและทางออกของไทย” ที่ ห้อง 105 อาคารมหาจุฬาลงกรณ์

วันพุธที่ 2 กันยายน 2558 ผศ.วรศักดิ์ มหัทธโนบล ผอ.ศูนย์จีนฯ ให้สัมภาษณ์กับคณะนักวิชาการจีนจาก National Institute of International Strategy, Chinese Academy of Social Sciences ซึ่งนำโดย Prof. Li Wen รองผู้อำนวยการสถาบันดังกล่าว โดย ผศ.วรศักดิ์ให้สัมภาษณ์เรื่อง “ความสัมพันธ์ไทย - จีน ทางด้านเศรษฐกิจ”

วันพุธที่ 2 กันยายน 2558 ผศ.วรศักดิ์ มหัทธโนบล ผอ.ศูนย์จีนฯ ให้สัมภาษณ์ทางโทรศัพท์กับสถานีโทรทัศน์ Voice TV เรื่อง “วินาศกรรมที่ราชประสงค์”

วันพฤหัสบดีที่ 24 กันยายน 2558 ผศ.วรศักดิ์ มหัทธโนบล ผอ.ศูนย์จีนฯ ได้รับเชิญจากมหาวิทยาลัยบูรพาให้เป็นวิทยากรงาน “เสวนาทางวิชาการ ด้านรัฐศาสตร์ รัฐประศาสนศาสตร์ และความมั่นคง” โดย ผศ.วรศักดิ์ เสวนาในหัวข้อ “ความมั่นคงของมนุษย์ในมิติความมั่นคงแบบทหาร: บทเรียนของประเทศไทยจากเหตุการณ์ราชประสงค์” ณ โรงแรม Prime Time จ.ชลบุรี

กิจกรรมอื่น ๆ

วันอาทิตย์ที่ 2 - วันอาทิตย์ที่ 9 สิงหาคม 2558 คุณสิริธร โกวิทวีรธรรม นักวิจัยประจำศูนย์จีนฯ ได้เป็นผู้แทนประเทศไทย 1 ใน 10 คนเข้าร่วมโครงการ 2015 China - ASEAN Youth Camp ณ เมืองกุ้ยโจวและเมืองกวางโจว สาธารณรัฐประชาชนจีน และมีผู้แทนจากประเทศอาเซียนอีก 9 ประเทศเข้าร่วมโครงการด้วย โครงการดังกล่าวมีวัตถุประสงค์เพื่อสร้างเส้นทางสายใหม่และการตระหนักถึงความไม่ฝืนของเยาวชนร่วมกัน ทั้งนี้ สหพันธ์เยาวชนแห่งประเทศไทยและกรมกิจการเด็กและเยาวชนของไทยเป็นผู้รับผิดชอบค่าใช้จ่ายตลอดโครงการ

ที่ปรึกษา-ผู้ปลัดัมภ์-ผู้อุปการะศูนย์จีนศึกษา

1. ศาสตราจารย์ชาน อ่าพล พรธมเชษฐ์ (ถึงแก่กรรม)
2. คุณปรีชา พิธิษฐเกษม (ถึงแก่กรรม)
3. คุณกอบสุข เอี่ยมสุรีย์ (แทนคุณกำจาย เอี่ยมสุรีย์)
4. คุณไกรสร จันสิริ
5. คุณชาติรี โสภณพนิช
6. คุณชาติศิริ โสภณพนิช
7. คุณสมศักดิ์ ลีสวัสดิ์ตระกูล
8. คุณดุสิตี คีตวรนาฎ
9. คุณวิจิตร อุปัติศฤงค์
10. คุณวิสุทธิและคุณสาส์ อุปัติศฤงค์
11. คุณสุนทรา เอี่ยมสุรีย์
12. คุณอัมพร เอี่ยมสุรีย์ (ถึงแก่กรรม)
13. คุณบุญจิตต์ สันติกาญจน์
14. คุณสุเทพ ศุภัทธานนท์
15. คุณสุวิมล อร่ามวิทย์
16. คุณกังวาฬ ตันติพงษ์อินันต์ (ถึงแก่กรรม)
17. ศาสตราจารย์ เจีย แยนจง (ยรรยง จิระนคร)
18. ดร.สารสิน วีระผล
19. ดร.เดช บุญนาค
20. ศาสตราจารย์ ดร.เขียน อีระวิทย์
21. ธนาคารกรุงเทพ จำกัด (มหาชน)



ผู้สนใจสมัครเป็นสมาชิกได้โดยติดต่อตามที่อยู่ข้างล่างนี้ โปรดส่งจ่ายธนาคัตในนามผู้อำนวยการสถาบันเอเชียศึกษา (ศูนย์จีนศึกษา) ค่าสมัครสมาชิกปีละ 100 บาท (รวมค่าจัดส่ง) หรือติดต่อสอบถามที่คุณเกศริน แสนสุข 0-2218-7416-7

เจ้าของ : ศูนย์จีนศึกษา สถาบันเอเชียศึกษา อาคารประชาธิปไตย ชั้น 3 จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย พญาไท กรุงเทพฯ 10330 โทรศัพท์ 0-2218-7416-7, โทรสาร 0-2255-1760 <http://www.csc.ias.chula.ac.th>, e-mail: csc_n303@hotmail.com **ที่ปรึกษา** ศ.ดร.เขียน อีระวิทย์, รศ.ดร.วิทยา สุจริตชนารักษ์, ศ.ดร.สุภางค์ จันทวานิช, รศ.ดร.สุนทร ชูดิทรานนท์, รศ.ดร.นวลน้อย ตรีรัตน์ รศ.ดร.สมภพ ฆานะรังสรรค์ **บรรณาธิการอำนวยการ** : ผศ.วรศักดิ์ มหัทธโนบล, ดร.ทวิธีระวงศ์เสรี **กองบรรณาธิการ** : ไสววิศวานันท์, รศ.อาทร พุ่งธรรมสาร, สิริธร โกวิทวิธรรม, วรณรัตน์ ทำห้อง **ธุรการ** : เกศริน แสนสุข **ศิลปกรรม** : สุรีย์ บุญลา